IV

Prospekt

na

kilka obrazów Towarzyskich

w częściach dwóch a Tomach Trzech

zawierających dzieje powiastki z

XIX wieku przez

Kleofasa Fakunda Pasternaka

Pomimo natężonych usiłowań niektórych nowszych, z powołania a raczej z rzemiosła pisarzy powieści, którzy chcą w nas wmówić, że iedynie dziwaczne imaginacyi utwory mogą ~~zaj~~ zaymować czytelników; którzy zdrowo myślący i smakowania mi tych Jchmościów nie przyięty; ufam że daleko miley czytać się daią żywe i wierne obrazy naszego pożycia —

Widząc tedy ~~ia niżej~~ że panowie wyżey wspomnieni bazgrzą ciągle na świat wysyłaią iakieś Hiszpańskie dziwolągi, że druidzy występuią z Rusałnikami, że w końcu bredzą bez sensu i ładu i że o poznaniu ludzi wyobrażenia nie maią; wzdychaiąc nad losem, który ~~iest~~ iak szalonemu miecz wszczęte im dał pióro niedawny głowy; siadłem pisać o czém kolwiek ~~przy~~ przynaymniey ieśli nie lepszém to podobniey przemądrzej prawdy — Niech to nikogo nie gniewa że cudza bazgranina mnie bazgrać nauczyła, tak się zwykle rzeczy maią na świecie — W tym tedy celu kupiłem całą ryzę papieru, natemperowałem piór, postawiłem przed sobą ogromny kałamarz, i przybrawszy, ile tylko było można, postać bardzo ~~uczonego~~ poważną, zacząłem pisać powieści. Tą razą pomimo częstych pauz w pisaniu, udało mi się napisać trzy tomiki, które dziś na świat posyłam ×

z oycowskiem błogosławieństwem. – Znaydzie tu czytel
nik λ, ieśli się nota bene znaydzie iaki czytelnik, wiele
niedoważonych materyałów, wiele rysów, wiele niedorzecz
ności i omyłek i dla tego właśnie pochlebiam sobie, że
się zabawi; bo ieśli mię oczy nie mylą, dziś cudze błędy
naylepiey ludzi bawią. – Wybaczcie mi wszyscy razem
że dałem pokóy dziwnym wypadkom, żem moich
bohatérów nie wodził po ciemnych lochach etc etc
bo tego każdy się dosyć naczyta w Pustelniku, którego
naynędznieysze w świecie tłumaczenie, wyszło na
ludzkie utrapienie z pod prasy. – Wybaczą mi iesz
cze i to że się czasem iednostaynością rozmów i tym
podobnych kawałków znudzą. – Wszakże się miło
czasem i znudzić; bo po niedzieli lepiey smakuie
chwilka wesołości. Wybaczą znowu ustępy, które
z rozmaitych powodów czyniłem; często bowiem dla
nakreślenia iakiego charakteru wolałem w bok
skoczyć. – Że nić wypadków często się u mnie ury
wa i to moia wina, ale to znowu dla rozmaitości
nieszkodzi. – Teraz solennie zapraszam przyszłych
moich czytelników aby ze mną obeszli ~~z~~ parę
niéraz od nich widzianych zdarzeń towarzyskich; i
Mnie się bowiem zdawało że lepiey każdy woli patrzeć
w zwierciadło, iak ~~na dzikie i przesadzone dziki~~
na dziki iaki i nienaturalny obraz. – Ale ieszcze
ważnych słów parę: Jeśliby dziwnem losu zrządze
niem zmógł kto w moim piśmie, co nie day Boże,
upatrzyć albo swoie, lub znaiomych rysy, proszę wy

baczyć bo się to

Stało przypadkiem nieprzewidzianym — Za błędy przepraszam wcześnie, ~~do czytania~~ a ieżeli znaydzie się co dobrego z całego serca oddaię na zabawę i uciechę czytelników moich.

Dan w Wilnie 18 Czerwca 1830

X. J. Pasternak.

<u>Warunki Prenumeraty</u>

Dziełko to składać się ma z dwóch części. W pierwszey z iednego tomu złożoney ~~pr~~ znaydzie się powiastka. <u>Pan Walery</u> w drugiey z dwóch iest powieść <u>Wielki Świat małego Miasteczka</u>. Tomy te zawieraią każdy do dziesięciu arkuszy druku — Prenumerata na Tomów trzy kosztuie na mieyscu ~~s.r.1 k.50~~ z poczty r.s.2., przyimuie się zaś w Warszawie u Glücksberga w Wilnie i Krzemieńcu u tegoż oraz u osób zbieraiących prenumeratę prywatnie ~~i na pocztach~~ — przyimuie się do dnia 1. Oktobra 1830 roku t. i. do wyyścia z druku Tomu pierwszego. Exemplarze będą drukowane, na przednim białym papierze i drukiem nowym ~~[illegible]~~ ~~i gustow~~ ~~papierze~~ — Prywatne osoby dwanaście biletów ~~biorące do~~ rozdaiące, trzynasty otrzymuią bezpłatnie.

Dozwala się drukować. Wilno 1830.
d. 21 Czerw. Cenz. d Borowski

Artykuł Nadesłany.

Śmiałem się może z godzinę, przeczytawszy początek
tego roku w naszym Kurijerze, o jakimś panie Pasterniaku, dziwno
mi było, że by też ktoś sobie tak pocieszne wymyślił nazwisko.
Ale razem pomyślałem, że ten ktoś, którego nie mam
szczęścia znać osobiście, nieźle wyrachował; bo gdyby nie to
śmieszne nazwisko, niktby nigdy o nim i nie pomyślał. Tak
[illegible] w naszym kraju, książki mały mają pokup.
W naszych czasach, kiedy wydawcy żmudnie zbierali prenumera-
tę na pana Podstolica; Kucharz dobrze usposobiony, rozleciał
się w moich oczach z takim pośpiechem, jak gdyby w rzeczy samej
go chodziło przynajmniej o życie, nie zaś o zupę rakową
i sos do szczupaka. — Jest to bardzo jasnym dowodem, że
Litwa nie pozbyła się jeszcze bałwochwalstwa, i bo-
żyszczem jej dotąd jest brzuch, a głowa jako rzecz pod-
rzędna wprawia się na Historyi Sgo Gregorza (1) i Księżniczce
Zasławskiej.
Wybaczyłem tedy z serca że pan Pasternak, nazwał się Pas-
ternakiem i pomyślałem sobie, że wiedział co robił. —
Przekonała mnie o tem i reszta, bo jego pisemko, chociaż
nie zburzyło mnie i nie poruszyło jak Rycz-
ter lub Scena z Hernaniego, zabawiło mnie
jednak, a to w pisaniu powieści jest niepośledinią zaletą.
Cóż mi po tem, kiedy od książki, w której szukam roz-
rywki, wstanę jakby paraliżem raszony?...
Wesołość, szczerość, prostota, ujęły mię w tym pisemku,
które chociaż nie ma pretensyi do arcydzieła, zajmie jed-
nakże miejsce, w małej liczbie lepszych naszych
płodów w tym rodzaju... Pan Pasternak pójdzie po Skar-
bku; i tem się jeszcze pochlubi, że równie roztrzepany jak
pierwszy, nie tak jednak wyraźnie jest naśladowcą. —
Dodaje mu powabu opis niektórych miejsc zna-
jomszych, wierne trzymanie się obyczajów czasów, i

(1) O tej Historyi można się w mieście Kudzie dowiedzieć gdzie wyszła

Skupienie Kilku Charakterów bardzo zabawnych....

Niedawno ów to dziełko przeczytałem poświęcić... gdyby wię-cej było ~~takich~~ tego rodzaju ulotnych pisemek, może by i nasi prowincyały zaczęliby się do czytania.. Dzie-ciom zepsutym dają lekarstwo z cukrem, póki się nie przyzwyczają, i u nas ~~trzeba~~ pono tego środka, a póki tym lub owym sposobem nie zaczniemy się do czyta-nia, póty będziemy musieli grać w Wista przed śniadaniem, po śniadaniu, po obiedzie, wieczorem i w no-cy, słowem całe życie, tak jak teraz pospolicie robią.... Niech że Autor Kilku Obrazów Towarzyskich, pracuje, a jeśli mu się uda dowcipem i wesołością wyprowa-dzić nas z uśpienia i do ważniejszych zatrudnień pociągnąć, ~~t~~ podziękujemy Bogu że nas obdarzy ta włoszczyzną i jarzynami ...

K..S.

Artykuł Nadesłany.

Kupiłem sobie Kilka Obrazów Towarzyskich, ~~[illegible]~~ i uważam że ...

Lista Uczniów zostających na utrzymaniu Bursy.

KLASSA I.

Teofil Białobrzeski.	
Leon Dzierżanowski. . .	płaci 40 Rsr. rocznie.
Jakób Grzegorzewski.	
Adolf Hryniewski . . .	płaci 40 Rsr. rocznie.
Lucyan Kudrzycki.	
Edmund Maszkowski . .	„ 30 „ „
Elferyn Zieńkiewicz.	

KLASSA II.

Adam Zieńkiewicz . .	„ 40 „ „
Leon Łukaszewicz . .	„ 70 „ „
Ludwik Rykowski	
Michał Kudrzycki.	
Antoni Mańkiewicz . .	„ 70 „ „
Wiktor Jankowski . .	„ 50 „ „
Maurycy Wereszczyński	
Julian Jaksiński . . .	„ 70 „ „
Edward Kwiatkowski . .	„ 40 „ „
Julian Kaszperski.	
Józef Rechel	„ 70 „ „
Narcyz Czaplicki	

KLASSA III.

Teodozy Galarski.	
Szymon Kaczkowski . . .	płaci 50 Rsr. rocznie.
Stanisław Żurakowski.	
Walery Dembicki.	
Włodzimierz Wysocki.	

KLASSA IV.

Maurycy Łuniewski . .	„ 50 „ „

KLASSA V.

Cezary Jachimowski, dozorca.
Ferdynand Kaszperski, dozorca.

NB. Oznaczeni *kursywą* mają zaopatrzone potrzeby z domu; reszta zostaje na całkowitem utrzymaniu Bursy.

Szkoły wieczorne wyższe:

1) przy ulicy Żurawiej Ochrona. (
2) ——— Tamka. Szkoła na 5 Karól(?) Amelji
3) ——— Leszna. - Szkoła powiat. Realna
4) ——— Brzozowej - Ochrona Urzędowa
5) ——— Pańskiej: Wodzimna
6) ——— Nowe Miasto. Ochrona 1a

Szkoły wieczorne niższe

1) przy Sgo Aleksandra Szk. Parafialna
2) przy ulicy Leszno. - Powiat. Szk.
3) ——— Marjenstadt.
4) ——— Brukowej na Pradze.
5) ——— Chłodnej. Rz. Walicowa
6) ——— Pańskiej - Szkoła B. Żelaznej

Plan wykładów.

poniedziałek

1) Żurawia. Fizyka Mikłaszewicz Feliks.
J. Polski Kubiński Aleksander.
2) Leszno. Hist. Pol. Strasburger.
Fizyka. Langer.
3) Brzozowa Religja X. Krzypiński.
4) Nowe miasto - Mechanika Kirszrot Gebethner.
5) Tamka - Arytmetyka. Fizyka Ernitski.
6) Pańska - Mechanika Thieme.

Wtorek

1. Brzozowa Chemja Radziszewski Bron.
Polski Mikłaszewicz Bronis.

Środa 1. Żurawia Hist. polska Marcinowicz
Mechanika Kubiński Rom.
2. Leszno Chemja Cichocki.
Polski. Bogucki.
3. Tamka - ~~Fizyka~~ Chemja Langer.
Arytmetyka Mikłaszewicz Bro.
4. Pańska ~~Polski~~ Bogucki.
5. Nowe miasto. Hist polsk. Mitkowski.

Czwartek — Bronowa — Arytmetyka i Geom. Szelkiński;
Hygiena Dr. Baranowski

Piątek — 1. Turowa Chemia Cichocki.
Arytm. i Geom. Müller Fel.;
2. Tomka Hist. pol. Radziszewski Ksa.
Hygiena Dr. Janikowski
3. Lesno Arytm. Geom. Szulcin Kon..
Hygiena Dr. Rose.

4. Panitka Hist. polska Zalewski;
5. Nowe Miasto Aryt. i Geom. Gebetner,

Sobota — Bronowa. Hist. polska Michniewicz
Fizyka Ks. Cieński —

[illegible]

[illegible]

(1).

[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible] 440 [illegible]

[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible] 161,791.
[illegible]
[illegible] 10,384
Czyni [illegible]
[illegible] 151,555
to jest [illegible] 1° [illegible] 24 [illegible]

[illegible]
[illegible]
[illegible]

Naples, le 1er Xbre 1860

Mon cher Monsieur Fleury

Votre lettre m'est parvenue le lendemain du départ de Klapka pour Paris. quoiqu'il en soit, je vous remercie bien sincèrement de me l'avoir adressée : à l'occasion elle pourra me servir.

L'armée garibaldienne se dissout petit à petit. Dans quelques jours nous n'aurons plus ni que les cadres d'officiers & quelques rares volontaires comme votre serviteur qui ne voulons pas quitter le dernier des premiers. Il règne du reste, à Naples & dans les environs une grande réaction ; un capitaine de Garibaldi & son ordonnance ont été assassinés l'autre nuit sur la route de Caserte ; il y a des rixes fréquentes entre les soldats piémontais et les soldats garibaldiens, on a voulu interdire l'hymne à Garibaldi. non seulement la chose ne s'est pas faite mais encore a-t-on crié — & plus contre cet acte arbitraire. ne vous faites pas illusion, le gouvernement piémontais à Naples est fort mal assis & il suffirait d'un rien pour le détruire.

Hier soir a eu lieu le banquet en l'honneur de l'anniversaire de la révolution polonaise. Des Polonais (bien entendu) des Français, des anglais & des italiens assistaient à ce banquet. seuls les hongrois brillaient par leur absence — & cependant le comte Teleky avait promis d'y venir — Ceci est bien significatif dans les circonstances actuelles.

La formation de la légion italo-hongroise est tombée dans les calendes grecques.

Il ne comprend rien à mon journal. Je suis sans le sou, je lui écris pour qu'il règle mon compte et m'en envoie le montant. Rien. Pas de réponse de Jeune non plus ; j'écris de nouveau aujourd'hui à Mr. Larrieu pour lui expliquer ma position et le prier de faire droit à ma juste demande le plus tôt possible. Je vous dis cela pour vous montrer que je me souviens de ce que vous m'avez dit à ce propos, lors de notre première entrevue au café de l'Europe à Naples.

A propos, n'est-ce pas vous qui avez dit que les garibaldiens n'avaient pris aucun de mes engagements ? Savez-vous ce que l'on dit de ça ! c'est que vous êtes devenu piémontais & ce mot-là actuellement a une singulière signification. Maintenant comme vérité je dois vous dire que je me suis battu le 29 dans les rangs de la compagnie de Flotte. Venez, permettez-moi de vous le dire franchement, les piémontais sont des aboyeurs & pas autre chose. Aussi voyez-les à Naples seuls & isolés pendant que les garibaldiens vont à se promener en voiture découverte avec tous ce qu'il y a de distingué, cela vous donnera la mesure des sentiments & des intentions. Venez, l'autre soir, le Roi se promenait en voiture à la Chiaia (tout le monde le croyait à Palerme) & je remarquai combien il était abattu. Pourquoi diable aussi s'entoure-t-il de gens de l'espèce de Fanti, de Cialdini, della Rocca ? C'est incroyable. Avant-hier on criait même : A bas Farini ! Vive Garibaldi ! Croyez moi allez, mon Cher Monsieur Fleury, quoiqu'on dise & quoiqu'on fasse, Garibaldi restera toujours l'enfant bien aimé du peuple, l'homme des légendes & le Dieu des armées. Autour de son front l'on voit une auréole de gloire & de bonté & le peuple qui n'est pas politique lui, dit : Garibaldi est simple, bon, désintéressé. Donc (?) embrasse le [illegible] Nous il a plus un nouveau mérite.

[illegible]

[illegible] pełnem

[illegible] najpiękniejszym świętym i sobie strzegą, by żadnych kolizj [illegible]

nem [illegible] —

[illegible] pieśni [illegible] tem bolesi pełnem — [illegible] animującej [illegible]

[illegible] (do samienia Katolicki rzecz — [illegible])

[illegible] szybko zebrane w mieudolna myśla, niewprawnem, [illegible]

[illegible] najjętem siła mylek aktów w formach pamięcinne — [illegible]

[illegible] kolob [illegible] w [illegible]

[illegible] ([illegible] w wykonaniu [illegible])

[illegible] których [illegible]

[illegible] moralnem [illegible]

[illegible]

[illegible] myśl szlachetna, [illegible] bohaterskie [illegible]

[illegible] zniwolona [illegible]

[illegible]

[illegible] zbliżając nie [illegible]

[illegible] — [illegible] jego pióra [illegible]

[illegible] Wolaleban [illegible] (Tomasza [illegible])

[illegible] 1° [illegible] 2° [illegible] 3° [illegible]

[illegible] 4° [illegible]

[illegible]

[illegible] któryj [illegible]

[illegible] z Władysławem [illegible] Litewskich [illegible]

[illegible] pisany. —

[1851] 12

(a) patrz Dodatk 4. Gaz. Warsz. No 280)

678

List z Drezna
Do Redakcyi Czasu, w Krakowie.

Mylne doniesienie Warsz.° korrespondenta Czasu, o rozmowie żony Bankiera Rawicza z Generałem Korfem względem losu jej Syna dało powód, Dziennikowi Warszawskiemu[(a)] do objawienia: że Pani Rawiczowa, tu od pewnego czasu przebywa, i dodania uwagi Redakcyi: "Stąd można sądzić o wiarogodności "doniesień Czasu." –

Nie wchodząc w cel Redaktora tutejszego Dziennika, czyli jest wyrazem jego Opinii, czyli, (co podobniejsza) jest to jakowąś usłużnością, zawsze Redakcya Czasu winna jest objaśnić pomyłkę, z doniesienia Korrespondenta swego – Żona albowiem Bankiera Rawicza, od dłuższego czasu przebywa w Dreznie, gdzie jej przed kilku dniami dopiero, bolesną wiadomość o męczeńskiej śmierci Syna, udzielono! –

Ale razem, może, tę skrupulatnie prawdziwą podać wiadomość:

Że jeśli Warszaw: Korresp: Czasu, mógł się pomylić w zastosowaniu nazwisk, do przytoczonej wiadomości, to sama scena

mogła być

mistyfikacyą prawdziwą! bo komuż jest tajną
zupełna obcość uczuć szlachetnych, w dzisiej
szych, bezdusznych, Urzędnikach Moskiewskich!

Istotnie, Pani Rawiczowa, z ta matka ubogich, (jak
ją nazywa X. Biskup Benjamin) bawiąc
~~istotnie~~ w Dreznie, przy chorej jeszcze córce po
niedawnych, rodach, tu się dowiedziała o
umęczeniu syna — ale gdy grono przyjaciół
zgromadziło się dla przygotowania jej do przy
jęcia, tej ciężkiej Bożej próby, ta Matka Polka
i chrześcianka z samego wejrzenia na nich
wszystko odgadując, spytała spokojnie: Coż
„z nim zrobili? czy już w Bogu!... — Łzy
przytomnych, były odpowiedzią — „Nie mówcie
„mi teraz o szczegółach, odrzekła; potrzebuję
„sił, do ukrycia bolu mego, przed córką!"

Po chwili rozrzewnienia, dodała: „Żałuję
„go jak matka; więcej może ~~tak~~ jak Polka! tak
„młody! tak długo krajowi mógł być jeszcze
„pożytecznym! — Takie to były słowa, do przyja
„ciół, nie do Publiczności, wyrzeczone; lecz
skoro się one po mieście rozeszły, najgorętsze
dowody współczucia, od nieznajomych jej nawet
osób, starały się do niej przedrzeć! Znakomite i poważne
Damy ~~rodaczki~~, w odleglejszych stronach za granicą
przebywające, żądały telegrafem zawiadomienia
jak cios podobny, ta czci godna Matka Polka
prze[illegible]ła! Wiem, że redakcya Czasu

o tem wszystkiem publiczności uwiadomić, aby chociaż k. Redaktor
Drezdeńskiego Dziennika (Dresdner Journal) zmuszony był, inne powziąć
przekonanie, o wiarogodności doniesień Czasu.

Kopia. 13

Do Pana Józefa Rollego
677 w Kamieńcu Podolskim.

Xiąże poetów polskich, Jan Kochanowski, napisał przyjacielowi swemu, Podlodowskiemu:

„Żeb wedle cnot i godności
„Grzebano umarłych kości,
„W złotym przystałoby tobie
„Spocząć, Podlodowski, grobie.
„Dzisiaj cię licha mogiła
„Wielkiego męża pokryła,
„Ale sława sięga nieba,
„Nie z grobu cię sądzić trzeba."

Coś podobnego można by położyć na skromnym kamieniu, który oznaczy miejsce gdzie spoczywają zwłoki zacnego Podwysockiego.

Miłe wspomnienie słodkiego charakteru, poczciwa pamięć niepokalanéj cnoty i żal ogólny jaki po sobie zostawił, zastąpią mu pomnik odlany z koryntckiego roztopu.

A wdzięczna przyjaźń kiedy komu kładzie kamień nagrobny, nie patrząc czy to będzie drogi kararyjski marmur, bogaty granit labradoru, lub skromny brus ciosowy, zawsze i niezaprzeczenie oddaje hołd należny a razem świadectwo publiczne <u>mężowi rozumu i serca</u>.

Nie jest to żadna żałobna posługa, ale wielki i doniosły akt uznania, tryumf żywota nad śmiercią, która zawierając oczy umarłym, roztwiera je żyjącym.

Tych ciepłych słów kilka zechcesz odczytać w mojém imieniu przy obchodzie położenia zimnego głazu wspólnemu naszemu przyjacielowi. Oby były łagodnym balsamem dla serc zranionych tych wszystkich którzy Podwysockiego kochali.

14

62

Włościanin Polski.

Dziełko to obejmujące przeszło 30 arkuszy druku na pięknym i wyraźnym drukiem odbite, jest wykładem gospodarstwa wiejskiego dla użytku mniejszych gospodarstw i szkół rolniczych. Autor znany w literaturze polskiej p. Zygmunt [illegible], w wydaniu tegoż się [illegible]. Dziełko to wyszło nakładem księgarni [illegible], i jest do nabycia we wszystkich księgarniach po 2 zł. 6 gr. za exemplarz. Skład główny w Księgarni Gebethnera i Wolffa.

(3 razy w [illegible])

Articuli Secreti: Conclusio et perfecto illo foedere quod Illud et Potentiss. Galliae et Sueciae Reges per utriusq. Plenipotentiarios Ill.mos et Excell.mos Dnum Hugonem de Lionne et Dnum Claudium [illegible] in [illegible]

Considerationes Aulae Sueticae in materia abdicationis Regni poloniae.

Galliae propositiones: „Quod negotium abdicationis novae electionis in Polonia...
(7 punktów.)

Judicium rectum et salutare cuiusdam Poloni, Patriae suae prospera praecantis de praesenti ejus periculo. 1667: Per notabilem charissimae patriae nostrae [illegible] abhinc annis factam mutationem apud me considero....

Discurs na obie strone o Ożenieniu Króla JMC: Rationes pro... rationes contra.
(7) (7)
.... Conclusia tego Discursu przy każdym wolna zostawuje.
Minori animo Matrimonia iterantur
Quam Mare post naufragium navigatur. (Cato...

O dalszem zatrzymaniu wolnej Elekcicy y Wolności Anno Dni 1667......

Ratie do ożenienia: nie długo myśląc pożyteczniejsza rada się Cara moskiewskiego córkę (jeżeli mobilis), niżeli ex domo Austriaca pojąć K.ra Jpolskie, już się nam przyjaźni niemieckiego i innych narodów occidentalnych przykre potrawy, mają nas infra ingenium suum et artium culturam, odciwnt ingenia K.la, zawsze nas przez nogę (w miękkości y dyscretiej Bliskiej) przesadzają?....

Ratie do nieożenienia: Nadto wszystka przeważa consideratia aby się Pan nieżenił, ale go trzymać in propositione ożenienia, aby Francuzka do końca wywietrzała fakcia, zwłaszcza przytym pogrzeb Krolowej JMC, tak czas za ciałem przydzie; w Panu też nastąpią inne myśli et senectutis impotentia mlodej żonie inimica....

Manifestatia JM. Pana Chorążego Lubomirskiego JMci Panu Posłowi Neuburskiemu. (Uwaga ex Lembica 2 [illegible] 1668.

Contra Manif. K.rola JMC. [illegible]

Wici na pospolite ruszenie

Laudum Sendomirskiee Sejmiku 2 d. 16 aprilis w Opatowie 1668.
Laudum Wielkopolskie 24 [illegible] w Średzie - 1668.

List Kurfürsta Brandeb. do P. Kanclerza W. Koronnego

[illegible] na [illegible] consilia.

Consilium p. Dembickiego Chor. Sandom. do P. Leszczyńskiego Kanclerza W.o Koron.

[illegible] od JMC Pana Marszałka Nadw. Kor. do JM Kanclerza W.o Kor. — Respons na ten list

Respons JP. Hetmana W.o Lit.o na ordynansi Króla [illegible] z Wilna 8 Apr. 1668.

Uniwersał JP. Marszałka W.o Kor.

Mowa Króla - w Senacie bez posłów pod seim Warszawski 3 [illegible] 1661. (on ultimam [illegible] fatus [illegible])

Mowa Króla przy posłach na Sejmie [illegible]

Genuina Relatio Consilii in Materia abdicationis Ao 1668 mense Junio

Denunciatie Panom postronnym o abdycatiey: ad Summ. Pontificem, ad Imperatorem ad regem galliarum, ad Electorem Brand. ad Ducem Neoburgicum

Copia Uniwers. JWojtka Chełmińs.

Instrukcya na sejmiki przed sejmowe [illegible] 1668

List JX Arcyb. Gnieźnieńsk. do Województw [illegible]

Laudum Wojtka Krakowsk. na okazowaniu [illegible]

z Parnasu 29 maij 1668. (audjencya przed majestatem Apollina - i oraculum)

Pas JMci Pana Posłowi Francuskiemu: Joannes Casimirus D. G. R. Pol. (wydartych parę kart)

Dyskurs z powodu kandydatur do tronu (początku brak.)

Lettera scritta di propria mano da [illegible] Clemens IX. [illegible]

Ratie przeciw abdykacji od Nuncjusza proponowane — polskie

Uniwersał Króla z Wojska [illegible] d. 3 Julii

Laudum Confederatiey Wojska Krol. [illegible] Laudum Sejmiku średniego Poznań. i Kaliskiego [illegible]

Instructya Sejmikowa Wielgopolskim [illegible] nadane od JKMci dnia, z sejmiku Średzkiego 23 Julii 1668.

Laudum Sejmiku Wileńskiego 2. Julii 1668.

Instrukcya Wo̲ Jmc Janowi z Bnina Opalinskiemu Cześn. Kor. Stanisl. Carolowi z Fizelkazowa Piotrowi Szczyckiemu Starostom. Marcinowi z Dębicz Dębińskiemu (etc. etc.) z Sejmiku Opatowskiego d. 23 Lipca r. 1668 wyprawionym dana.

Laudum Sejmiku Opatowskiego d. 23 Julii 1668 skonczonego.

Instrukcya JMM Spytkowi z Brzezina Petrokowskiemu Podkom. Brzeskiemu, JMP. Michałowi Stanisławowi Ubyszowi Chor. Gostyninskiemu – wydanymna Sejm pro die 27 Aug. 1668.

Laudum Conventus Sredensis Ao 1668 sub interregno celebrati 1668.

Intimatio drugiego Generału Pruskiego 1668. (ex actis Castrens. Posn. extract.)

Mowa P. Gniewskiego Wdy Chełmiń. in deliberatione circa abdicationem.

Trutina de variis ad Coronam Candidatis ab Equite Polono (petro... etc.) proposita. / Condeus, Moschus, Neoburgius, Lotharingus, Florentinus

Copia epistolae Ducis Lotharingii

Obiectiones Lae Neoburg. cum solutionibus.

Copia litterarum Illustrm Rakacij ad Celsissm Primatem. Responsum

Memoriał punctorum od JKMM województwu Brzesk. Kujaws. Inowr. dany P. Sokołowskiemu Łowczemu ...

Discurs circa Electionem)

Copia listu X. Radziwiłła do JK Mci de data w Królewcu 25 Aug. 1668.

– – – JP Kanclerza Kor. do Dwora JKrolMci z Sejmiku Średzkiego...

– Witanie Króla przez Markiłła Poselskiego

Deklaracya – abdicacyey pańskiej JKMc p. Modrzejda podkom.

Instantia – do JKMc p. JP Marsz. Posel. w Senacie

Transcriptum verbum de verbo de Idiomate Gallico in Latinum ex Contractu matrim. Vladisl. IV. et serenissa R. Pol. successi cum Jm Principissa Ludovica Maria D. Mantua

Respons na instantię do JKMc

Diploma a Sm Sede datum Rpcae 16 Sept. 1668. Diploma od Rptej JKMci dane którym absolu...

Apprekursaya prowizyj JKMci. Mowa Króla przy abdykcyi w Senacie od przyjęcia a Rpca sequitur Ks. Karto... który Podkanclerz zaraz po mowie Króla czytał.

Mowa Prymasa żegnające w Senacie – mowa Miłościwa... pożegnania regnującego Króla

Wiersz Łacinski: (12 wierszy): In Effigiem abdicantis se regno Smi ac Potentm Pol. et S. R. Joan. Cas.

„Ille Jagiellonidum magnus successor avorum,
Ultimus – – etc.
scribebat 27 Sept. 1668.
Joachimus ab Hirtenberg Pastori

Copia – universału Wdy Krakowsk. na pospolite ruszenie 19 Octob. 1668. (Alex. Mich. Lubomirskiego)

Innotescentia Sejmików Pruskich od X. Biskupa Warmińskiego 26 Sept. 1668.

Copia Uniwers. X. X. Prymasa na Sejmiki pro 15 Octob. ornaczone. De data 19 września 1668.

Copia Listu JMXPodkancl. Kor. do JmP. Starosty Śnoskiego de data z Lubawy 6 Octob. 1668.

„jako każda wolna Rpta tak osobliwie ojczyzna nasza za warowny grunt, najpewniejszy filar wolności swojej portans vita civium aequalitatem. – (z powodu wprowadzenia się JKKanclerza Litew. do Zamku (ce Ferragem Stryje Królow. „Francuzem de Mali”: otoczenia się regium in morem gwardją, etc.) aby na sejmiku promowować o wyrzucenie ich z zamku i cofnięcie przez Dziem. Litew. w czasie interregnum)

Copia responsu od P. Star. Liwskiego do JPd. Podkancl. Kor. z Warsz. de dat 18 Octobr. 1668.

Copia Listu P. Kanclerza Litewskiego (Krzyszt. Paca) do Jm P. Star. Liwsk. (Obrow. Wiecz.) (Oborskie) ale verius respons na list JMXPodkanclerzego = zawierający 7 stronnic z mnogością wrażających zarzutów i całkowitych zasług)

Ratie – za X. Lotaryngskim nad innych Konkurrentów.

(np. 8 bez wojny niepodobna aby się Polska obejść miała będąc circum vallata omni maxima barbaria potrzeba więc, aby Princeps był taki, któryby na koń prędko i resolutnie wsieść z drugiemi mógł etc. W czem XK Jm na połowicę ei z regimentami swemi przy Cesarskim boku dobrym odporem Tureckim był wojskom, y teraz w tej mierze nie mając exercitium ustawicznym polowaniem bawi się z konia nie z siodła. –

albo 13. W tem się okazuje potrzeba gdzieby futurus Princeps będzie się umiał z nami rozmówić, nie per tertias personas sensum nostrum excipere rzecz, y jeżeli język nasz capere będzie mógł. XJm wszystkie języki europejskie accuratissime y expedite mówi. Polski też w tak młodym wieku snadno pojąć będzie mógł.)

Unio Województw Pruskich (w Malborgu) – 1668. – 17 Octobris na tymże sejmiku.)

Wystrzybucja pieniędzy z Wdztw i ziem prusk. in ao 1668 na Interregnum i electię: gdzie jedna na gwardię z Wtw Chełm. na Gwardię z Wdztw Malborskiego na ich Konsens po 1500 zł. tylko i Wdztwa Pomorskiego na stołe gwardij i consenatorów

Protestacya JmXPodKancl. Kor. pko Gener. Wdztw Malborgskiemu z powodu postanowienia nowych cło do utrzymania Wojska i wskutku podatków nowych jako „miserabile, ergo populum afflictum et oppressum ducturus,” – 29 Octob. 1668 w Lubawie.

Protestatio Mmi et Revermi Domi Episcopi Culmiensis Vice Reg. et Cancellarii ... Supremum Ducem Exercituum Reg. z powodu nakładanych ciężarów w zbożu i podatkach wojsk „ut vocant Stanowiska” in omnibus bonis oppidis et villis ecclesiasticis

Protestatio Supremi Ducis Exercituum c.a Procancellarium M.D.Lith. (Jesi 3a post f.tum Andreae Apost.) et M.D.Lith. (Michał Kazimierz Pac.)

Drugi raz przpisane innym już rękę oraculum z Parnasu,

Speculum Electionis Poloniae p casum abdicationis 1668. =

(Zalecenie X. Neuburgskiego - oddalenie innych kandyd. - przytoczeniem o każdym racji)

Laudum Sejmiku Nowom. Koszczyńskiego 18 febr. 1669. (b. obszerne 11 stron bitych)

Piast Candidat: jakie cnoty do uznania jego:

1. viri cath. virtutes.
2. viri boni virtutes
3 Civis boni virtutes
4 Dotes animi.
5 Gotowa (jeśli można) y godnych przymio-tów nec tamen numerosa macula proles.

obstacula i odpowiedź na nie:

1. Piast milionów wyłacić niemoże, w ktorych zadłużona Ojczyzna—
2. Periculum aequalitatis.

Zakończa w słowach: „Lepiej tedy cum aliquo inconvenienti żyć pod Piastem, niż cum totali „pod obcym Candidatem. Co między największ. consideratiami tracić nie może, bo z góry „takiego nam Króla potrzeba, aby jako w chorego, albo w dziecię zdrowe, ru-„trawę tak on w nas wmawiał porady y pomocy, nie my w niego. Czemu pe-„łarni przez się niebędzie ad capiendum bonum potentes. Czemu pe-„wniej Polak rozumiejący naturę y defecta nasze skąd co poczać, „a nie Cudzoziemiec y niewiadomy przychodzień poradzić może)."

A wprzód w tymże końcu mówi: „gdy prędko zepsowanym rzeczom Polskim ordine togato, „togato, zabieżano przez Piasta niebędzie przy obcym candidacie y ten owey (albo „piadney jako się ktoś) naprawił, albo wkrótce posiedzona będzie Polska od Po-„ściadney jako się ktoś) naprawił, albo wkrótce posiedzona będzie Polska od Po-„albo a viciniy principibus, ktory praesentia na contemnunt, rozerwani będziem, „in partes zostające in occupantium discretione non in libertate. Jacita Rpca zostaw-„in partes zostaje in occupantium discretione non in libertate ... Lepiej i t. d. „wiwszy tylko vacuum nomen ad opprobrium orbis et cadaver ... Lepiej i t. d.

O Prawie użycia sił Pruskich w dło. Ziem ad Glem expeditionem bellicam ultra fines Prussiae: twierdzenia ku wskazaniu przywilejów i podstaw iż to pr. nie służy

Stosunek ziem Pruskich do Korony

-oraz „qui incolas Prussiae ultra fines suos ad exp. Glem bellicam procedere teneri putant obsi-cirunt: dowody za użyciem:)=

Dowody historyczne, postaci = iż ziemie te na sejm. się delegowały na wezwania o obrotę przesłane przez posełstwa = od r. 1530 ponowione + odpowiedzi Conventu Mariaburg. Gdańsk

Copia Breuium) Smi Pais ad ordines - Clemens Papa IX
Oratio habita in Comitiis ab Abbo Corinthi nuntio apost. ...
— " in Reg. electionis comitiis a Nuntio Pris Lothario

Tu się kończy rękopism oprawny w pargaminie, brak mu kilku kart z początku i we środku. Czy to jest bez planu przepisywane i czy współcześnie prawie z wypadkami w drugiej połowie XVII wieku mówiem i dziś są a nawet trzy charaktery pisma - atrament prawie jeden wszechowy barwy dziś majesty - papier jednostajny - ma wodne znaki jednej w ten sposób: [illegible] Druga zaś strona ma wrodzeń dwie figurki jedna w butach szerokich niskich cholewach, jak szlachta włoska, francuska (a nawet ...) malują - druga podobno kobieta, trzymają obie, ku sobie podane kielichy do stuknięcia, między niemi wyrasta kwiatek. Podpisana jest zdaje się i fabryka drukiem, ale niewyraźna z powodu pisma na papierze -

Nie mogę więcej podać, ani z tego, roku pisma i przepisywania odgadnąć - pismo równe z małemi abrewiaturami i przytemne. Niektóre traktaty np. łacińskie co do użycia służ pruskich po za gran. Prus obszerny i na poselstwach do tameczny[ch] sejmów odbytych oparty. —

Zdaje mi się że ten manuskrypt ma związek z Pastoriusem (Joachimem) a Hirtenberg tu rzeczy które i gdzieindziej np w Diariuszach się zapewne znajdą, ale brodzą, ratione ... obywatela kraj kochającego - mogą nie być wcale znane.

Cap. XXIX. Hæc locutus amplexabar corpus patris mei
Joseph, et flebam super illud; veri tantam sepulcri
aperuerunt et reposuerunt corpus eius in eo iuxta cor-
pus patris eius Jacob. Tempore autem quo obdormivit
completi ipsi doluit dens ullus in ore eius, nec hebe-
tesita fuit oculorum acies, nec statura eius incurva,
neque decreverunt vires [illegible] operam dedit arti fab-
rili lignariae usque ad extremum [illegible] sue
diem. Et hoc [illegible] et [illegible]
[illegible] Alah.

[illegible]
[illegible]





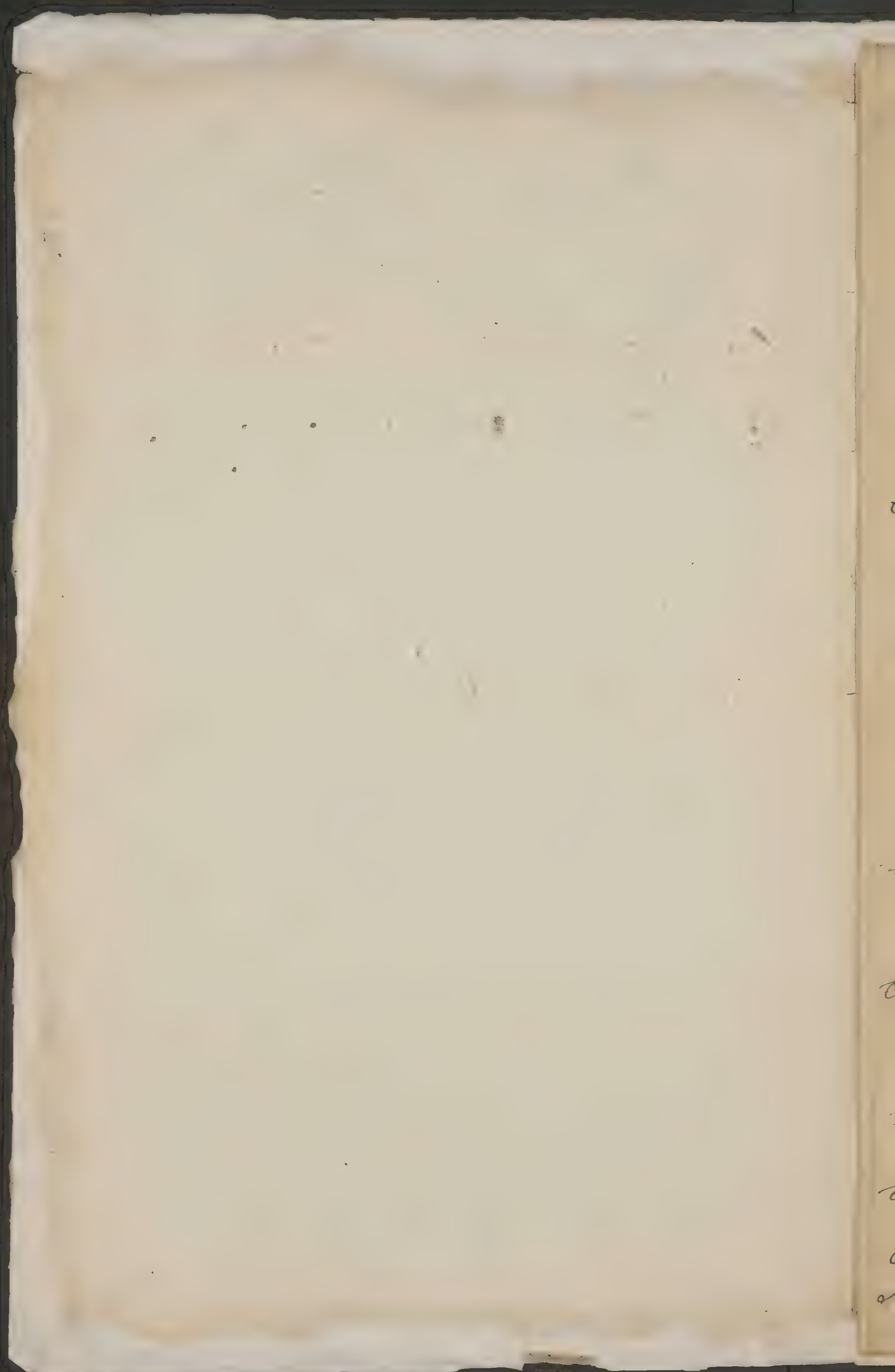
W Guberni Podolskiey Powiecie Płoskirowskim we wsi Kurówce nad Zbruczem znalezione zostało iakieś narzędzie w formie dłuta ka-mienne, widno z Czasów kiedy ieszcze Że-lazo niebyło wynalezione, y używano Narzędzi Kamiennych — Osobliwsza rzecz że wykopane zostało w Caliznie gdzie nigdy ręka Ludzka nieprzerzynała Ziemi —

We Wsi Sołodyrach Trockiego
o 35 Werstw od Żyłomierza
w Stronie na prawo za Wil-
niey, przed 6-7 laty odkopa
no dwa Groby z popielnica-
mi przy których znaleziono
trzy sztuki w rodzaju włóczni
z Kamienia i Krzemienia z których
jedna dano Biskupowi Nikanorowi
Garnki zaś [illegible] oddano

Wiadomość Ile znalezionych pieniędzy i jakiej monecie się 1/ Julii 1842 R.

Wyszczególnienie	Assygnatami	Biletami Banko	Dukatami	Srebrem	
	Rubli	Rubli	Sztuk	Rubli	Kopiejek
Znaleziono Assygnatami	885.				
Bankowemi Biletami	.	171[illegible]			
Złotem Dukatami Holenderskiemi	.	.	1059.		
Srebrem Rublami i Rub... moneto	.	.	.	2320	77½.
Razem	885.	1717.	1059	2320	7[illegible]

Prócz tych pieniędzy znaydują się Assygnacyjnemi monetami ze Złotem w którym nie [illegible] się znaydują nieliczone



[illegible]:

№ 1. Węzeł z Inwentarzem Rs 1150.
wydano z tych przez samego [illegible]
Nowickiemu [illegible] Rs: 100.
[illegible] Rs 50.
Za [illegible] Rs 15.
Lewandowskiemu — Rs 100.
Wzięto — Rs 50

Znalezione po przeliczeniu pozostałych Rubli Asyg-nacyjnych Osiemset.

№ 2. W tym Pakiecie z Inwentarzem napisano na Kopercie Rs Asyg 2205.
Wzięto przez samego Rs Asy. 100.
Reszta zaś wydawano z tego pakietu [illegible] [illegible]
Znalezione po przeliczeniu [illegible] Biletami Bankowemi Sto Pięćdziesiąt Rubli Srebrnych i Asygnatami Rubli Dwadzieścia Pięć.

№ 3. W tym Pakiecie po przeliczeniu Znalezione Rubli Asygnacyjnych Sto —

№ 4. List pod Datą 27 Stycznia 1842. od JW. [illegible] na Odebranych Złp 20000 wyraźnie Dwadzieścia Tysięcy

№ 5. Znaleziono Asygnatami Rubli Sześćdziesiąt

№ 6. Znaleziono Depozytowym Biletem Rubli Srebrnych Pięćdziesiąt.

№ 7. Znaleziono Rubli Asygn. Pięćdziesiąt

№ 8. Znaleziono Rubli Asyg. — Pięćdziesiąt

№ 9. Znaleziony Biletami Bankowemi
25 Rubl Sztuk 18 czyli Rs 450
50 Rublo Sztuk 5 czyli Rs 250.
3 Rublo Sztuk 4 czyli Rs 12.

№ 10. Znaleziony Biletami Bankowemi
25 Rublo Sztuk 10 —— czyli Rs 250.

№ 11 Znaleziony Biletami Bankowemi
25 Rublowe Sztuk 21 czyli Rs. 525

№ 12. Znaleziony przeznaczonych Dla [illegible]
Kryminalni Rs ~~5~~ 7

№ 13 Znaleziony [illegible] [illegible]
Sztuk 4 czyli Rs 20 k 60.

№ 14. Znaleziono przeznaczonych dla
Sieroty Józefowej [illegible] Rs 3
[illegible]

№ 15 Znaleziony Numizmatow Srebrnych
[illegible] [illegible] i [illegible]
Sztuk Dziewiętnaście [illegible]

№ 16 Numizmat Złoty Sztuka 1.

№ 17. Znaleziony woreczek [illegible]
[illegible] ze złotem i wszelkich
przedmiotów [illegible]

№ 18 Sztuk miedzianych pieniędzy
Sztuk 9.

№ 19 Znaleziono Rs 201

№ 20 Znaleziony Złotem Dukatów 459 i 340
wynosi Siedymset Dziewięćdziesiąt Dziewięć

Assygn.	bank bilet.	srebro.	Dukaty
600.–	160.	[illegible]	799.
25.–	50.	201.–	260.
100.–	712.	132. 50.	1059.
60.–	250.–	54.	
50.	525.	176. 77½	
50.	(4% imp.) 20. 60	151.–	
885.	1717. 60	115.–	
		84.	
		1000.	
		253 – 50 –	
		17. 60.–	
		135. 70.	
		2320 .77½	

№ 21. Znalezione ~~[illegible]~~ Srebrem
Ruskiej monety Rs 132 k 50

№ 22 Znalezione w srebrze Rs 54.

№ 23 Znalezione w ruskiej mo-
necie Rubli srebrnych 176. k 77½.

№ 24. Znalezione pięcio — ru-
blowemi Rubli Sreb. 151.

№ 25. Znalezione pięciozłotowem
— Rubli Sreb. 115.

№ 26. Znalezione w ruskiej monecie
Rubli Sreb. — 87.

№ 27. Znalezione Rubli srebrnych nowych . 1000

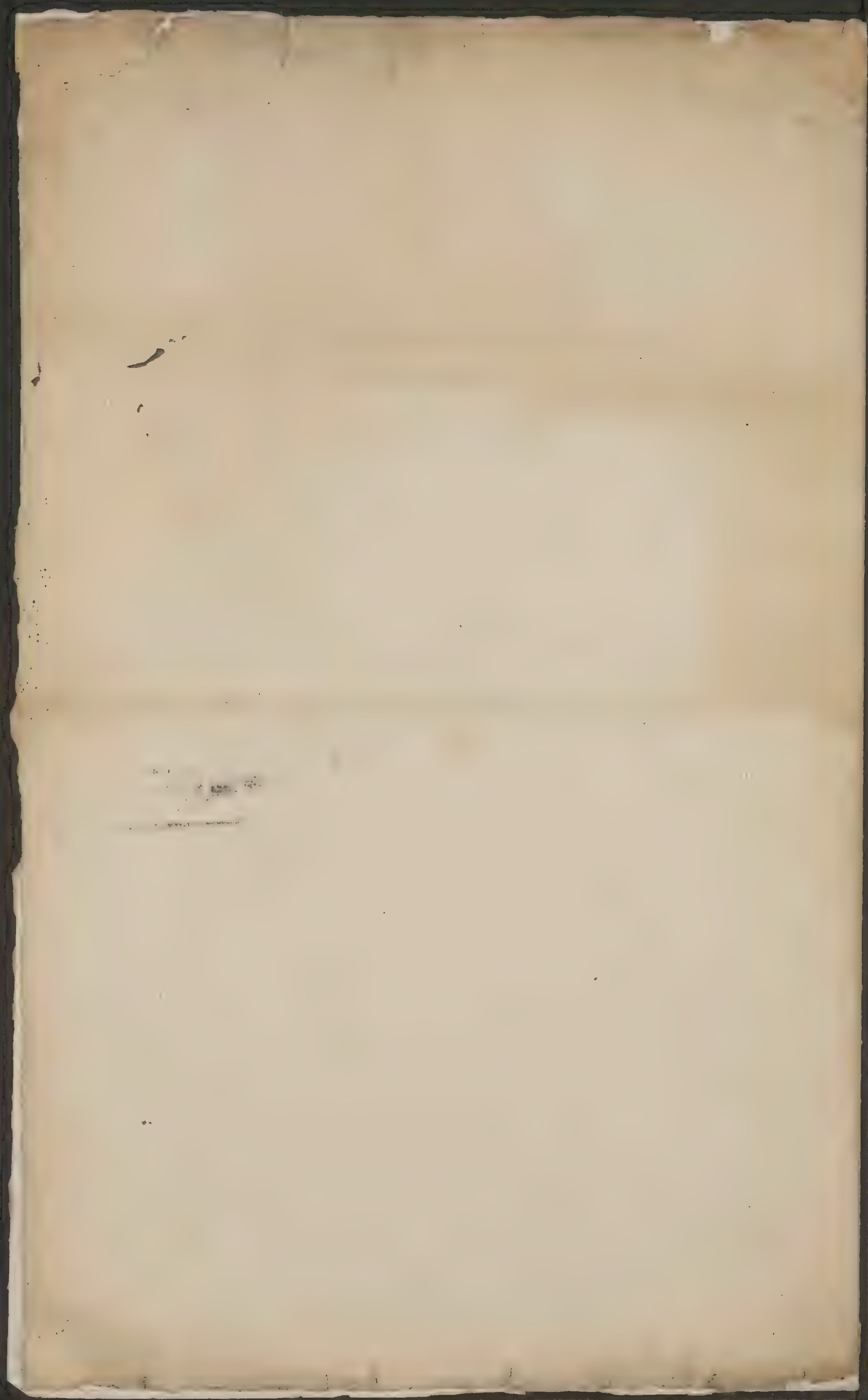
№ 28 Znalezione Rubli srebrnych nowych 253 k 40

№ 29 Znalezione w złocie Dukatów — 260 —

№ 30 Znalezione Srebro monetą Rs 43 k 50 —

№ 31 Znalezione [illegible] Miedzi. № 34 czyli Rs 5. k 10.

№ 32. Znalezione w Szkatułce ruskiej
monety srebrem № 902 g 20
Czyli Rubli Sreb. 135 k 40



Jak wielkim będzie koszt najwięcej przybli-
żony odbicia Gazety Codziennej Exem-
plarzy 4800.?

Rachunek powyższego zadania można-
by było określić jak najściślej, gdyby
nie rozmaicie przyjęta podstawa obra-
chowywania złożonych czcionek.
i tak:
Jedni przyjmują za zasadę dawać
Gazetę do składania zecerom stale mie-
sięcznie płatnym.
Drudzy obrachowywują na tysiąc
liter, płacąc za złożenie takowych
po gr. 27 maximum. Obracho-
wanie zaś złożonych liter odby-
wa się prostym oddzielnie uży-
wanym sposobem —
Najpraktyczniejszym zaś sposo-
bem jest liczenie od Szpalty, za
którą winno się płacić maximum
37½ do 40 kopiejek. —

Przyjmując

zaś na zasad, tę ostalnią normę

będzie:

1 Za złożenie Gazety składającej się z 4ch Kolumn zawierających po 4 szpalty czyli razem szpalt szesnaście . . . . . . Rs 4

2. Za papier na exemplarzy 4800 w ilości Ryz 10 rachując ryzę po rs 4 kop 80 . . 48

3. Procent 2% na zepsuty papier . . . . . — 96 kop

Razem Rs 52 i kop 96

(Wyrazmie rubli srebrem pięćdziesiąt dwa i kopiejek dziewięćdziesiąt sześć —

Nadmienić tu wypada iż Koszta druku wraz z ułożeniem szpalt wynosiłyby rs. 12 gdyby drukarnia nie była własnością Gazety) —

Kraszewski O pracy	1	[illegible]
Z głębi duszy		[illegible]
[illegible]		10
X [illegible]		
Lenartowicz [illegible]		[illegible]
X Zwierni [illegible]	1	—
X Lelewel [illegible]	—	12.
~~[illegible] Kometa~~	1	10.
X Skarbek. Dzieje Ks. Warszawskiego [illegible]	1	15.
X [illegible] Orzechowski [illegible]	—	20.
X [illegible]	—	[illegible]
Siemieński [illegible]	—	12.
X [illegible]	1	15.
X —	—	[illegible]
X Libelt. Rozprawy	1	—
~~[illegible]~~		
~~[illegible]~~		20
X K. Libelt. O kometach		12.
X Pieśń o ziemi naszej	—	25.
~~[illegible] Tadeusza [illegible]~~		25.
X [illegible] razem	83 [illegible]	[illegible]

× B. Bolesławita	Rachunki z 1866 r. I	2 Thl.
"	" ~~z 1867 r. (I–II)~~	~~6 Thl.~~
"	~~z 1868 r. I~~	~~4 Thl.~~
"	~~Mnichy~~	~~1 Thl. 15~~
"	× Zagadki (I–II)	2 Thl.
"	× Emigracja	– 24
"	× Dzieci starego miasta	1 – 15
"	× Szpieg	1 – 15
Kraszewski	× Stare dzieje	1
× [illegible]	× Sto djabłów (I–II)	2
"	× W mętnej wodzie	1 –
"	Bibliotek[illegible] I	1 – 10
~~Starożytności Polskie (I–II)~~		~~10~~
× Dzieła M. Mochnackiego (I–V)		1 –
× Literat[illegible] (I–II)		3 – 15
× [illegible]		1 –
× Sąd sejmowy		– 20
~~× [illegible]~~		– 21
× Piotrowskiego [illegible] (I–III)		4
~~Zaleski Oratorium~~		~~1 – 10~~
× Dziewica Orleańska		2 – –
× Dzieje Angielskie (I–II)		5 –
× Pamiętniki K. Koźmiana (I–II)		3 –
× Stanisław i [illegible]		– 20
× Wojak [illegible]		1 –
× Romanowicz-Zaliczkowe [illegible]		15
× Moskiewskie na Litwie rządy		1 – 20
× Dzieje Narodu polskiego		2 – 20
× Magistrat		20

Transport [illegible]

1.	Adjunkt Cyrkułu III	1		34	Hubert kop.	1	
2	——— " Cyrkułu VII.	1		35	Jasiński Dyr. Tel.	1	
3	Ancryc	1		36	Jasnowski	1	w Straży [illegible]
4	Augustyanie OO.	1		37	Jakubowski X^dz	1	
5	Bank Polski	2	za kurse	38	Komissarz Cyrk. I	1	
6	Bartoszewicz Jul.	1		39	——— " Cyrk. III	1	
7	Bernardyni OO.	1		40	Kaszewski	1	
8	Broniewski	1		41	Kościelski	1	
9	Bartkiewicz	1		42	Kohn Alb.	1	gaz. Rol.
10	Berkiewicz	1	za Dod. mek.	43	Korzeniowski J.	1	
11	Baranowski Jan	1	——— " ———	44	Korzeniowski syn	1	
12	Berger Józef	1		45	Kątski Ap.	1	
13	Budziński St	1		46	Karasowski M.	1	
14	Cenzura	12		47	Kiewlicz Dyr. T. Sz.	1	(?)
15	——— " dla Bibl.	3		48	Kassyer Kassy Orz.	1	za rep. tygod.
16	Chodorowski	1		49	Karmelici OO.	1	
17	Chęciński	1		50	Kozłowski F.	1	Gaz. Kolonijna
18	Chmurzyński	1		51	Krokosiński	1	w Cenz. gaz. wydaje
19	Cyzuryn	1		52	Kronenberg L.	6	
20	Cyprysiński A	1		53	Kraszewski	1	
21	Doktor (od Tiedtinga)	1	ul. Twarda	54	Królikowski	1	Aktor.
22	Dobrowski	1		55	Kuczyński A	1	
23	Dzwonkowski	1		56	Kudasiewicz	1	
24	Ernic	1	2^gi Ek. do Resursy	57	Kuryerów	1	
25	Fajans M.	1		58	Leo D^r	1	
26	Gubernator Wojenny	8		59	Leo Edward	1	
27	Gebethner	1		60	Lewestam	1	
28	Glücksberg M.	1.		61	Łyszkowski	1	Dyr. Gimnaz.
29	Gospoda w hot. Europ.	1.		62	Magistrat	1	
30	Garbiński Wł.	1		63	Milkowski	1	2 pol. J. Kraszewski
31	Gregorowicz	1		64	Marconi	1	2 pol. C. Hodziewicz
32	Gawarecki Zyg.	1	Gaz. Rolnicza	65	Maciejowski W. A	1	
33	Henriel	1		66	Majewski J.	1.	za Czytelnię Niedź.

67	Moniuszko	1		101	Szpanowski	1	Kassyer Teatru
68	Mieczyński	8	Gaz. Pol.	102	Sterling	1	
69	Miniszewski	1		103	Sennewald	1	
70	Merzbach	1		104	Sulicki Ed.	1	
71	Nowakowski ferd.	1		105	Towarzyst. Artnicz.	1	
72	Nowolecki A. Księg.	1		106	Tow. Dobroczyn.	1	
73	Niewiarowski A.	1		107	Taeplitz	1	
74	Natanson Księg.	1		108	Unger	1	ze Tyg. illustr.
75	Orgelbrand	1		109	Wydrzyński	1	Gaz. Pol.
76	Poczta Warszaw.	35		110	Witte	1	
77	Pracki Józef	1		111	Wolniewicz	1	w Druk.
78	Perkowski	1	dla Xtwa Nam.	112	Wojcicki K.	1	
79	Potrajański	1	za ark.	113	Wagner	1	
80	Przystański Prof.	1		114	Wolski (w Policyi)	1	
81	Redakcya Bibl. Warsz.	1		115	Wiślicki Adam	1	
82	—— Kuryera	8		116	Zecery Gaz. Codz.	14	
83	—„— Gaz. Policyj.	3		117	Zalewski Kass. Teatr.	1	
84	—„— Gaz. Warsz.	6		118	Ziemięcka	1	
85	——„ Kroniki	6		119	Żmichowska	1	
86	——„ Gaz. Niemiec.	1				222	
87	——„ Gaz. Rząd.	5			Oprócz prenumer., dostaią jeszcze niektóre kantory Ex.	8	osób 8.
88	——„ Tygodnika Rol.	1			Ex.	230	
89	——„ Ruchu muzycz.	1					
90	—— Red. Pam. relig.	1					
91	Rodziewicz	1					
92	Reformaci OO.	1					
93	Rogalski Leon	1					
94	Rola (Urzęd. w Poczcie)	1	wydaje pieniądze				
95	Ryszter Aktor	1					
96	Sabowski	1					
97	Śmigielska	1					
98	Skimborowicz	1					
99	Stępowski	1	Red. Gaz. Pol.				
100	Szymanowski	1					

Boczny posyłanie gratis.

1. Henryk Merzbach, w Kamieńcu Podol.
2. Jan Prusinowski w Żytomierzu
3. Ant. Pietkiewicz w Żytomierzu
4. Piotr Bykowski w Kamieńcu.
5. Ksiądz Jdzikowski w Kijowie.
6. Leonard Sowiński w Kijowie.
7. Dr. And. Kronenberg w Moskwie.
8. J. I. Kraszewski w Żytomierzu Ex. 3.
9. Bolesław Łoziński w Żytomierzu.
10. Michał Sołtan w Dubnie.
11. Kirkor w Wilnie.
12. Zofia hr. Czapska w Nieświżu
13. Zenon Fisz w Śmile.
14. Ant. Bądzkiewicz w Wilnie
15. Juliusz Walewski w Kielcach.

Quand le Polonais sera mort en deffendant la liberté
pensez-vous que les rois absolus ne viendront pas
l'attaquer en France ? Qui a arrêté le mouvement de la
Russie ? c'est la Pologne. On voulait la precipiter
sur nous ; elle est devenue notre avant garde
et nous l'abandonnons ! Eh bien ! qu'elle meure ! ses
enfants sont accoutumés à mourir pour nous. —

Lamarque.



Z czasopisma Angielskiego the Saturday Review z d. 3º października 1857º roku

Zarzucą nam może, że dzieło przez które otwieramy obecne Résumé, nie powinno mieć miejsca w przeglądzie literatury francuzkiej — Ale przedmiot onego — Studja historyczne nad Rewolucją francuzką z r. 1789º — choć przez cudzoziemca, ale po francuzku pisane, zdają się na ten zarzut dostatecznie odpowiadać — Może kto powie także, że, po dziełach Thiers'a i Mignet'a o Rewolucji, nie wspominając już całych Księgozbiorów napełnionych rozmaitemi jej opisami, mało już zostaje do powiedzenia o tem wielkiem przesileniu Europejskiej Cywilizacji — Ten ostatni zarzut przewidział i odparł Autor, w przedmowie, pełnej trafnych i głębokich postrzeżeń — Przypomina on, że oba powyższe utwory, spełniały cel, umyślnie im wskazany, namową Manuel'a, głównego przewódcy francuzkiego liberalizmu (że mocniejszego nie użyjemy tu wyrazu) — który rozumiał, że sprawa Restauracji dozna zachwiania, przez powtórne na piedestały podniesienie obalonych wizerunków Marjusza, i przez wysławianie zasad Rewolucji, w obec tego Rządu, który ją mimowolnie tylko i niechętnie przyjąć i uznawać był zmuszony — Sądzi przeto Autor, że, w naturalnem następstwie tak przedsięwziętego celu, p. Thiers pozwalał sobie naginać fakta w kierunku swoich teorji — i zgubną wiarą fatalizmu chciał ulubionych mu bohaterów

ostaniać od obciążającej ich pamięć odpowiedzialności — Po=
=czuwa się on wolnym od takiej tendencji, zmniejszającej
użyteczność tegoż dzieła, której nie uchodzi się nazwać fatale
principe nowoczesnych historyków — i może śmiało z
z Rzymskim dziejopisem wyrzec: Mihi Galba, Otto,
Vitelius, nec beneficio, nec injuria cogniti — Jak
wyznane w przedmowie zasady, całe dzieło udowadnia.
Skłonności Autora dla cnót Ludwika 16go nie dają mu za=
=pominać, że najlepsze nawet skłonności tego Monarchy
stawały się także (używając wyrazów P. Barante) jedną z form
przemagającej wszystkie słabości charakteru, i zupełnego bra=
=ku siły i energii — Dzieło rozpoczyna się od zarysu przyczyn
wprowadzających za sobą Rewolucję — a dochodzi do reakcji
9go termidora i do śmierci Robespierra — Opowiadanie fak=
=tów nieprzerwane i poufne ciągle obudza ciekawość, która za=
=[illegible] zachęci Autora tych 3ch tomów do dalszego ich prze=
=ciągnienia — —
Jeśli wolno się domyślić — rozumiemy, że Autorem jest Słowianin.
W przedmowie, mieni on siebie: habitant d'un pays
très éloigné de la France — a w epilogu, dodaje,
że w podróży do Niemiec, korzystał z bliskości Paryża,
dla wydania dzieła swego — Wreszcie, wątpiemy, ażeby
cudzoziemiec inny jak ~~Rodak~~ Słowian, mógł dosięgnąć
takiego Mistrzowstwa w języku nie swoim —
Warte są szczególnej uwagi Czytelnika:
postrzeżenia (t. 1. k. 114) nad zasadami Rządowej cen=
=tralizacji, wprowadzonej przez Richelieugo, a doszłej
do szkodliwego wyrugowania Arystokracji prowincjonal=
=nej z czynnego udziału do spraw Królestwa —
Przegląd literatury 19go wieku, jako dźwigni [illegible]

w propagandzie rewolucyjnej — /K. K. 120 – 139/ —
obrazy zdobycia Bastylji /K. 405/ — pamiętnej sessji
4go Sierpnia /K. 466/ — i kilku członków Zgromadzenia
~~Narodowego~~ Konstytucyjnego /II KK. 58 – 70/ a szczególniej
Deputowanego Mirabeau /K K. 71–82 porówn. KK. 203 – 207/ —
Dodatek do tegoż tomu zawiera znamienity list Rai=
nal'a do Zgromadzenia —
W tomie IIIm, Sąd i zgon Ludwika 16go najsilniej
ściągną uwagę Czytelnika — Nie możemy
jeszcze powściągnąć pochwał należnych przewybornym
uwagom /K K. 435–446/ nad powodami, dla których
Francja dozwoliła tarzać się i deptać nogą
Robespierra i stworzonej mu tłuszczy — Niepo=
dobna albowiem wytłómaczyć jej z tego przerażenia
jakiem kraj cały w ówczas odrętwiał —

Revue critique des livres nouveaux.
Septembre 185[illegible]

Études historiques sur la révolution française de 1789, par un étranger.

Les écrivains français ne peuvent guère parler de la révolution d'une manière tout-à-fait impartiale. La plupart embrassent avec ardeur quelqu'une des opinions engagées dans la lutte, et chez ceux même qui repoussent hautement les excès, on remarque presque toujours la crainte de paraître hostiles aux principes de 1789. Ils sont d'ailleurs très naturellement enclins à chercher des excuses plutôt qu'à faire ressortir la gravité d'actes qui blessent leur amour-propre national. A cet égard un étranger se trouve plus indépendant, et peut sans scrupule se placer au point de vue de la pure logique. Les Études que nous annonçons en offrent un exemple. L'auteur, frappé des idées étranges émises par divers historiens de la révolution, a pris la plume pour combattre une tendance qui lui semble porter atteinte aux notions les plus élémentaires de la morale. En effet, quoi de plus propre à fausser le jugement du public que de prétendre réhabiliter le régime de la terreur. Or c'est ce qu'ont fait-

MM. Buchez et Roux dans leur <u>histoire parlementaire</u> de la révolution et l'ouvrage de M. Thiers, malgré sa supériorité incontestable, n'est pas exempt non plus du même défaut. C'est une faiblesse à laquelle ont en général cédé tous ceux qui, depuis 1815, voulurent se rendre <u>populaires</u> par leurs écrits. La réaction royaliste les jeta dans l'extrême opposé; libéral et révolutionnaire devinrent synonymes. Une fois entré dans cette voie il était bien difficile de s'arrêter: on se borna d'abord à préconiser les théories de 89, en les isolant avec soin des faits désastreux qui suivirent. Mais comme ceux-ci n'en étaient que les conséquences plus ou moins directes, il fallut bien arriver à les admettre; aussi, tout en s'efforçant de faire disparaître leur caractère odieux, ou du moins d'en amoindrir autant que possible la portée. C'est ainsi que des hommes, du reste très opposés aux violences révolutionnaires, sont entraînés à les justifier et contribuent par là, plus encore que les autres, à fausser l'opinion publique. L'auteur des Etudes trouve donc dans leurs ouvrages ample matière à critiquer. Il cherche surtout à mettre en relief les côtés avantageux de l'ancien <u>régime, (a.)</u> que trop souvent en effet on

(a.) Rien moins que cela; l'auteur dit à la p.

laisse dans l'ombre afin de mieux prouver que la révolution était nécessaire et que ses excès ne furent que des représailles inévitables. Puis il marque avec soin la liaison qui existe entre les différentes phases du mouvement révolutionnaire, dont la solidarité remonte, suivant lui, jusqu'aux premiers promoteurs des principes de 1789. On débuta par attaquer la monarchie elle-même sous prétexte d'en réformer les abus, on détruisit son prestige, et les idées républicaines, accueillies avec enthousiasme, firent bientôt tomber le pouvoir entre les mains d'hommes qui, pour satisfaire leur ambition ou pour assurer le triomphe de leurs théories, ne se laissaient arrêter par aucune espèce de scrupules. La royauté constitutionnelle et la république ne furent que de courtes haltes sur la pente qui conduisait droit au socialisme, véritable but vers lequel tendaient en définitive les efforts de Robespierre et de Saint-Just, tout comme ceux de Babeuf. Cette hypothèse est soutenue avec

---

14 p. du 1er vol. : „En France comme dans la „vie des nations, il arrive de ces époques où „un remaniement général des institutions „est de toute nécessité ; le gouvernement „s'était lui-même convaincu qu'il ne pouvait „plus se diriger par des maximes que le temps „avait usées, que telles institutions, bonnes

talent par l'écrivain étranger. Peut-être la présente-t-il d'une manière trop absolue. Mais elle lui fournit des aperçus nouveaux qui ne manquent pas de justesse et répandent une clarté précieuse sur maints détails dont les historiens ont plus ou moins altéré le caractère, faute de les bien comprendre. Sans accepter complètement le point de vue auquel s'est placé l'auteur, on lira ses études avec intérêt, car elles ont le mérite d'une opinion très franche quoique modérée, et sont empreintes d'un cachet assez original.

Ne pouvant d'ailleurs analyser un travail de ce genre, nous terminerons par l'extrait suivant, qui nous semble tout-à-fait propre à faire connaître l'esprit dont il est animé: (: T. 1. p. 39. :

„pour l'époque où elles avaient été établies, „manquaient des ressorts qui les faisaient agir; qu'elles n'étaient plus en rapport avec „l'état présent de la société; qu'il fallait, „en somme, un nouveau pacte social, des „règlements plus en harmonie avec le progrès „des lumières que de sages publicistes avaient „répandues." –

Le dix huitième siècle, ne serait ce, que par son éloignement de l'époque de la fondation des ordres religieux, ignorait l'origine de leurs [illegible] c'est bien à leur labeur persévérant, qu'ils les devaient en défrichant des terrains abandonnés. [illegible] une sorte de [illegible] sur la France du haut du mont Cassin, lorsque St Benoît envoyait à Maur, son bien-aimé disciple, le porter sa règle en [illegible] elle se répandit sur toute la France. Dans le cours du sixième au huitième siècle ce fut le défrichement de terres et d'autres [illegible] les [illegible] et les [illegible] du douzième siècle la réformation de [illegible] de Citeaux, semblent communiquer à la règle de St Benoît une sève nouvelle, et de nombreuses d'innombrables fondations s'élevèrent. On pourrait hardiment l'affirmer [illegible] de six-cents ans les disciples des deux moines St Benoît et St Bernard [illegible] agricole de toute l'Europe.

Il était [illegible] de ses [illegible] quatre ou cinq religieux [illegible] défrichement d'abord les [illegible] tours de [illegible] se réunir [illegible] et lorsque la maison [illegible]

comble, et les fruits de la terre ne pouvaient plus
les nourrir; dès lors, une colonie partait, pour aller
féconder d'autres déserts. Peu à peu les forêts
inaccessibles disparurent, les routes s'ouvrirent, les
populations abritées autour des monastères, formèrent
des villages: et l'on vit, à l'aide du travail, de
l'étude et de la prière, de riches moissons rempla-
cer des terrains incultes: des écoles réunir la jeu-
nesse studieuse dans des [illegible] de [illegible], et des
bibliothèques où on enseignait même les lettres
profanes et latines. — Les politiques de l'assemblée
constituante dès qu'ils résolurent de dépouiller le
clergé de ses bienfaits, s'étayèrent d'un raisonne-
ment aussi faux qu'odieux, en soutenant que le
clergé les avait usurpés sur la nation. Il les avait
usurpés sur les bêtes fauves qui remplissaient les
forêts dont la France était alors couverte. C'est
à dire qu'il les avait fait sortir du néant,
comme il avait fait sortir les [illegible] des ténèbres
et du [illegible] du chaos. —

c'est ennuyant à dormir debout — le cadavre d'un ennemi sent bon.

CHEMINS DE FER
DE
Paris à Lyon & à la Méditerranée
SECTION SUD DU RÉSEAU.
SERVICE
Station

on ne réforme pas en un jour des habitudes de trente ans

[illegible]

[illegible] — [illegible] —

on veut ~~eux~~ de nous avec elle (histoire de sa [illegible]) quelques relations amicales

[C]e que je vous demande d'ici là, c'est de ne pas laisser rompre ce fil de nos relations que je ramasse pour ne plus le laisser échapper de mes doigts —

A bientôt, j'espère, n'est-ce pas ? —

j'embrasse vos chères petites.

Je ne veux pas m'exposer à subir les comparaisons fâcheuses tous comptes — les désappointements ~~plus~~ fâcheux encore —

j'embrasse votre chère petite,

~~et aux 2 mères mes compliments~~

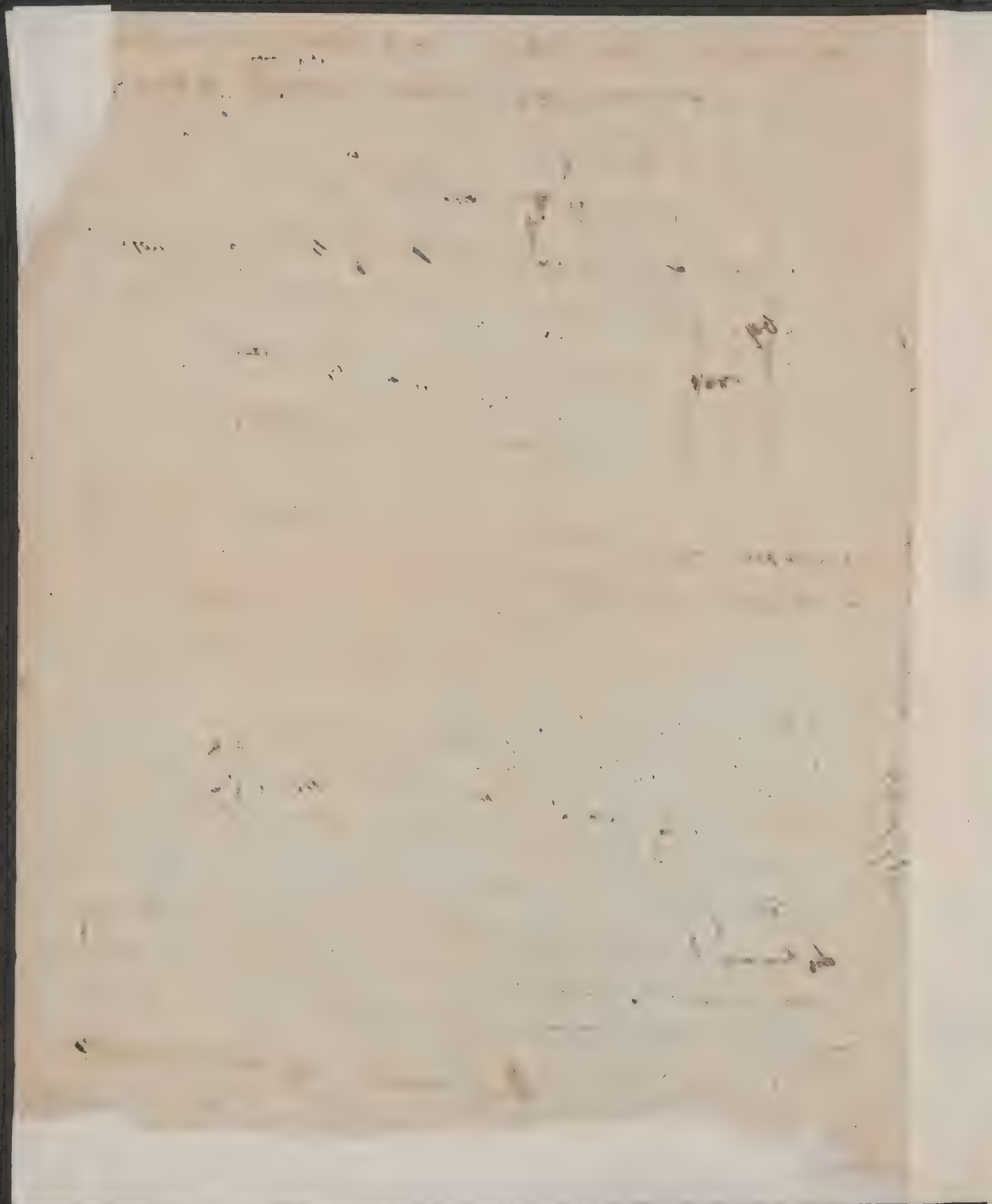
Si les créatures humaines ne ~~[illegible]~~ prolongent pas la jeunesse jusqu'au delà des limites marquées par le temps, on les considère pauvres & débiles, déshéritées de toute poésie & faites pour être prises en pitié. —

Les femmes du monde excellent dans cet art de déchirer avec les ongles plus cruellement que les sauvages avec leurs dents — c'est dans un tête à tête qu'elles prodiguent les meurtrissures par les lèvres les plus roses, par les mains les plus blanches —

tout mauvais cas est niable

[illegible] prolongé [illegible] — [illegible] changé —

A M



permettez moi de reprendre
la douce tranquillité de mon
existence presque incolore ? -

Entrano nelle vie della providenza anche le infelicità della nazioni, e convien talora che soffra una per tutte. —

Czy nie lepiej: stron w 19. —

W czasach apostolskich zawiązane Kościoły
utrwalały gminy Obok istniejące
powstały liczniejsze w Palestynie etc

Gwoździę: Początek niezgrabny i zbyt układ dłu-
gie strona 30. —
czy nie zbyteczne powtarzanie —
wyrazów: gmina: gmina, 19 str
utrzymuje utrzymuje 33 str
czytelnika. —

[illegible]

[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]

[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]

[illegible]

[illegible] badaniu.

Na ten [illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible] każdy [illegible]

[illegible]

× [illegible]

[illegible]

- Reguły S. Bazylego większy i mniejszy
- Konstytucye Bazyliańskie -
- Szkoła Bazyliańska dla nowicjuszów
- Książka do dawania professyi
- Rekolekcye zakonne i wszystkie księgi chórowe
- przynajmniej dla jednego chóru, oraz chociaż jeden
- Mszał Słowiański drukowany w Poczajowie.

Lanzi

Storia pittorica d'Italia.

Zanetti

Della pittura veneziana.

Boschini

Le ricche miniere della pittura veneziana.

Zanotto

Le Gallerie e il palazzo ducale a Venezia

Dati Carlo

Vite dei pittori antichi

Ridolfi

Vite dei pittori veneziani.

Crowe e Cavalcaselle.

Storia della pittura in Italia.

De Boni

Dizionario dei pittori.

42

Warszawa, d. 10 Grud. 1859 r.

KOMITET
RESURSY KUPIECKIÉJ.

Do
W. Kraszewskiego Józefa

CZŁONKA RESURSY

Komitet Resursy Kupieckiéj pragnąc podźwignąć Bibliotekę Resursy i mając zamiar upożytecznić dary w książkach tak nadesłane, jako téż i obiecane przez niektórych z pomiędzy jéj Członków, ma honor zawiadomić WPana o tym przedmiocie swoich usiłowań w przekonaniu, że ze swojéj strony, o ile Mu to dogodném będzie, nie odmówisz przyłożyć się jaką ofiarą do tak pożytecznego celu.

Ofiary takowe przyjąć gotowa Resursa, czy to w książkach w jakimkolwiek języku drukowanych, oryginalnych lub tłumaczonych; czy w manuskryptach, sztychach, rysunkach lub innych literackich wartościach.

Spis takowych ofiar przy roczném sprawozdaniu zamieszczony będzie.

BUCHDRUCKEREI
von
J. I. Kraszewski.
Dresden.
Gr. Ziegelstrasse 20 b.

43

Dresden, im Februar 1869.

P. P.

Indem ich es für meine Pflicht halte, Sie davon in Kenntniss zu setzen, dass ich am hiesigen Platze (Grosse Ziegelstrasse Nro. 20 b.) eine

BUCHDRUCKEREI

eröffnet habe, erlaube ich mir Sie besonders darauf aufmerksam zu machen, dass dieselbe mit den neuesten Schriften aller Sprachen ausgestattet ist und allen Anforderungen der Neuzeit Genüge leistet.

Mich der Hoffnung hingebend, von Ihnen mit Bestellungen beehrt zu werden, verpflichte ich mich im Voraus zu prompter und correcter Ausführung aller Aufträge bei billigsten Preisen.

Hochachtungsvoll

J. I. Kraszewski

Lwów w Lutym 1870.

Wielmożny Panie!

Dyrekcja Towarzystwa przyjaciół sztuk pięknych we Lwowie ma zaszczyt niniejszem zawiadomić Wielmożnego Pana, że z dniem 10go kwietnia 1870. otwartą zostanie tutejsza wystawa sztuk pięknych i trwać będzie miesięcy dwa.

Wychodząc z zasady, że przedewszystkiem czynny udział szanownych Panów Artystów nadaje żywotność Towarzystwu i niezbędnym jest czynnikiem do jego dalszego rozwoju, Dyrekcja Towarzystwa przyjaciół sztuk pięknych żywi nadzieję, że Wielmożny Pan uwzględniając wyż przytoczone powody, zechcesz zaszczycić wystawę naszą Swoim udziałem, w którymto razie upraszamy, ażebyś raczył wcześnie nas uwiadomić, ile dzieł swoich przesłać zamyślasz.

Przesyłki przyjmują się już od 15go marca, a najpóźniej do ostatniego maja i winny być adresowane: „Na wystawę sztuk pięknych we Lwowie".-

Pozwalamy sobie zwrócić uwagę Wielmożnego Pana na to, że wczesne przysłanie o tyle jest korzystniejsze, o ile że umożliwia umieszczenie obrazu w świetle odpowiedniem, co nie zawsze da się uskutecznić przy najlepszej

chęci, jeżeli przesyłka później nadchodzi i miejsca są już pozajmowane.

Dyrekcja opłaca koszta przesyłki dzieł sztuki, które nadejdą pociągami zwykłymi, towarowymi (nie pospiesznymi), wyjąwszy, jeżeli paczka jest bardzo mała i tylko pocztą lub pociągiem pospiesznym może być przesłana.

Na wypadek, gdyby Wielmożny Pan miałeś do przesłania pakę niezwykłych rozmiarów, lub niezwykłego ciężaru, upraszamy, ażebyś raczył wprzódy pod tym względem porozumieć się z Dyrekcją.

Ostatecznie prosimy o udzielenie odpowiednich wskazówek, dokąd dzieło ma być odesłane, w razie, gdyby takowe nie zostało zakupione.

W nadziei, że Wielmożny Pan rychłą odpowiedź nam nadesłać zechcesz, mamy zaszczyt pisać się

z poważaniem

Juliusz Rayski
Wiceprezes

K. Dębnicki
Sekr.

Karol Widmann
czł. dyrekcji

Głowa kobieca – szkic do dużego obrazu (z ostatniej wystawy) przysłany razem dla oszczędzenia kosztów.

BRESLAU
KATTOWITZ.
1 3 retour

Dyrekcja Towarzystwa przyjaciół
sztuk pięknych we Lwowie



Do
Wielmożnego Pana
Krasiewskiego J. ....

w Dreznie
Dresden

Seidnitzstrasse N° 1.



Galicya i Wielkie księstwo Poznańskie mają dużo pism czasowych, bogatych treścią i szlachetną dążnością. Ale jako w państwach konstytucyjnych każde z tych pism jest organem prawie wyłącznym tego, lub owego kierunku, stronnictwa, lub nawet kóteryi.

Pisma zaś, któreby jednoczyło w sobie całą społeczność polską w zakresach wskazanych przez niezależne od nas okoliczności i warunki bytu, niemamy ani jednego.

Brak takiego pisma, dziś szczególnie, w stuletnią rocznicę naszej niewoli, czuć się daje nader dotkliwie.

Przed rokiem znany literat i doświadczony wydawca kilku pism czasowych p. Adam Honory Kirkor (: Jan ze Śliwina :) przedsięwziął wydawnictwo pisma „Na dziś", którego wyszło trzy duże tomy. Najznakomitsi nasi literaci i uczeni ze wszystkich dzielnic Polski przyjęli udział w tem piśmie. Wszystkie bez wyjątku organa polskie, najskrajniejszych kierunków, oddały sprawiedliwość doborowi artykułów i w ogóle zaletom ważności i potrzeby rzeczywistej zawartych w niem działów.

Wszystkie te trzy tomy zostały pozwolone przez cenzurę

rossyjska. A więc jest możność, przy umiejętnej i ostrożnej redakcyi, wydawania pisma, które by stanowiło wspólną własność wszystkich dzielnic Polski.

Ale środki wydawcy niepozwoliły mu rozwinąć na szerszą skalę działalności swojej.

Pragnąc ustalić to wydawnictwo i nadal tak, ażeby mogło wychodzić miesięcznie, czyli 12 tomów rocznie, kilku obywateli stale w Krakowie zamieszkałych, postanowiło zawiązać towarzystwo akcyjne, które by składając stały fundusz, dało możność urzeczywistnienia zasadniczej idei, t. j. zapewnienia bytu tego ze wszech miar pożądanego pisma.

W tym celu 48 akcyj wypuszczonych zostanie po 250 złotych reńskich (wal. austr.) każda, co stanowi 12.000 zł. reń., jako kapitał stały ulokowany w banku galicyjskim i zostający pod bezpośrednim zarządem Komitetu wydawniczego. Każdy z akcyonaryuszów oprócz przypadającej na niego po rocznem obliczeniu dywidendy, otrzyma jeszcze bezpłatnie egzemplarz pisma „Na Dziś".

Koszta wydawnictwa 12 tomów rocznie wynosić będą do 16000 złr.

Do składu komitetu wydawniczego, oprócz akcyonaryuszów należeć też będą prezes Akademii nauk i umiejętności w Krakowie Dr. Józef Majer, oraz akademicy, tejże instytucyi naukowej Dr. Józef Kremer, Dr. Skobel, Dr. Estreicher i inni. Do składu zaś współpracowników w Piśmie należą: prezes towarzystwa przyjaciół nauk Dr. Libelt, J. I. Kraszewski, W. A. Maciejowski, A. Bielowski i nadto czterdziestu kilku stałych współpracowników, z których większa część znaną jest jako ludzie w piśmiennic.

./.

twie zasłużeni.

Znając gotowość w niesieniu pomocy i wspieraniu wszelkich przedsięwzięć, które dobro ogółu naszego mają na celu, śmiem nie wątpić, iż nieod: mówisz uprzejmemu naszemu wezwaniu i na jedną lub więcej akcyj zapisać się raczysz.

Miło mi jest przytém wyrazić wysoki szacunek i poważanie, z jakiemi mam honór pozostać

Kraków,
Hotel krakowski, № 34.
Grudnia 1872 r.

S. Udzicla

Austrya - Galicya.

[illegible]

[illegible]

Artykuła

[illegible] 25 [illegible]

[illegible]

[illegible] [illegible] [illegible]

[illegible] [illegible] [illegible]

Andriolli [illegible]

[illegible]

Leipzig, 25. September 1881.

Geehrter Herr!

Hierdurch theilen wir Ihnen mit, dass wir unterm Heutigen unser Geschäftslocal nach der

Sternwartenstrasse 26 d

(Ecke der Sternwarten- und Stephanstrasse)

verlegt haben.

Mit der Bitte, uns auch im neuen Locale mit Ihrem Vertrauen beehren zu wollen

zeichnen wir

hochachtungsvoll

K. F. Koehler's *Antiquarium.*

☛ *Alle Ihre gefälligen Zuschriften und Sendungen bitten wir stets mit unserer* **vollen** *Adresse* **„K. F. Koehler's Antiquarium"** *versehen zu wollen.*



Herrn
H. J. von Kraszewski

Dresden - Neustadt
27 Nordstraße

Raciąż, w Czerwcu 1882 r.

P. T.

Niniejszem mam zaszczyt zawiadomić W. P. T., że w tych dniach otwartą została w mieście Raciążu Gub. Płockiej księgarnia pod firmą:

„Księgarnia Ludowa - T. Mayznera"

Warszawa w Lipcu 1882 r.

P. P.

Mamy zaszczyt zawiadomić W. P., że w miesiącu bieżącym otworzyliśmy w Warszawie przy ulicy Mazowieckiej Nr 14

KSIĘGARNIĘ I SKŁAD NUT

pod firmą:

Lesman i Świszczowski

Księgarnia nasza przejęła wydawnictwa, prowadzone poprzednio pod firmą Bernard Lesman i takowe w dalszym ciągu kontynuować będzie.

Pozwalamy sobie drugostronnie zakomunikować Katalog ważniejszych naszych wydawnictw i, polecając się względom W. P., pozostajemy

z poważaniem

Lesman i Świszczowski.

Pan **Antoni Lesman** podpisuje.

Lesman i Świszczowski

Pan **Ferdynand Świszczowski** podpisuje.

Lesman i Świszczowski

KATALOG

NIEKTÓRYCH KSIĄŻEK PRZEJĘTYCH PRZEZ NAS

od poprzedniej firmy

BERNARD LESMAN

F. A. Lange. *Historyja Filozofii Materyjalistycznej i jej znaczenie w teraźniejszości*, z trzeciego niemieckiego wydania przełożyli: Tom I. Aleksander Świętochowski; Tom II. Feliks Jezierski. Cena rs. 6.

Aleksander Świętochowski. *O Epikureizmie;* dwa odczyty uzupełnione. Cena kop. 40.

Dr. Karol Hertz. *Kurs Geometryi* do użytku szkół męskich i żeńskich. I. Planimetryja. Cena w oprawie rs. 1 kop. 20.

Dr. Jul. Persen. *Metody i teoryje* rozwiązywania zadań geometrycznych konstrukcyjnych, zastosowane do przeszło 400 zadań; tłumaczył z niemieckiego *Dr. Karol Hertz,* nauczyciel szkół publicznych. Cena kop. 60.

Adolf Dygasiński. *Wypisy polskie*, Część niższa. Cena kop. 45.

„Lira Polska" Miniaturowy zbiorek wyborowych poezyj polskich. Tomik I. Cena k. 30. W ozdobnej oprawie ze złoconymi brzegami kop. 50.—Tomik II—cena taka sama.

Piotr hr. Kutuzow. Prawdziwe interesa narodów słowiańskich i pokój Europejski—odpowiedź Jenerałowi Skobielewowi. Cena k. 30.

H. G. Ollendorff. *Metoda teoretyczno-praktyczna* nauczenia się czytać, mówić i pisać w sześciu miesiącach:

po niemiecku, wyd. 5-te,	cena wraz z kluczem	rs. 2.25
po francusku, wyd. 4-te,	„ „	rs. 2.40
po angielsku	„ „	rs. 3.—
po włosku	„ „	rs. 3.—

NB. Pięć wydań tej książki do nauki języka niemieckiego i cztery wydania do francuskiego, a nadto mnóstwo wydań zagranicznych do nauki wszystkich niemal europejskich, niektórych wschodnich i starożytnych języków, są najlepszém świadectwem dobroci metody Ollendorff'a.

Nösselt. *Krótki Zbiór Dziejów Powszechnych* dla początkującej młodzieży przez J. B. W., Autora Skarbczyka historyi polskiej; kop. 45.

Wagner J. B. *Krótki rys historyi powszechnej* dla początkującej młodzieży, na wzór Bredowa ułożony; kop. 37 1/2.

Popławski A. *Zoologija*, krótko zebrana, dla szkolnego i domowego użytku obojej płci; kop. 75.

Lesman i Swiszczowski.





Wielmożny

J. I. Kraszewski

Nordstrasse

w Dreznie

Dresden



Дозволено печ. Г. Варш. Оберъ-Полиц. за N. 4509.
Druk H. J. Rundo, Warszawa Tłomackie 8.

83?

P. P.

Ich nehme mir die Freiheit, Sie auf das Erscheinen der nachstehenden Werke in der Voraussetzung aufmerksam zu machen, dass dieselben für Sie von Interesse seien, und bitte, mir ev. Ihre werthe Bestellung auf umstehendem Zettel zukommen zu lassen.

Dresden-Neustadt,
Hauptstrasse 26.

Hochachtungsvoll und ergebenst

Heinrich Morchel.

Zur Geschichte der Entwickelung deutscher, polnischer und jüdischer Bevölkerung der Provinz Posen

von

Eugen von Bergmann.

23 Bogen mit einer lithographirten Tafel.

Preis 8 Mark.

Bestelle hiermit und erwarte { **zur Ansicht** / **für feste Rechnung** / **unter Nachnahme**

Ort und Datum:

Adresse:

3
Pfenn.

An die

Buchhandlung von Heinrich Morchel

Hauptstrasse 26.

Franco

Dresden-Neustadt

57

Nº — w Warszawie dnia 10 M^ca^ Grudnia 1859.

Komitet Towarzystwa
Ressursy Kupieckiéj

Ma zaszczyt oznajmić W: Kraszewskiemu Józefowi iż stosownie do życzenia Jego, listem z dnia 11 Października 1859 oświadczonego, na posiedzeniu Akcyonaryuszów Towarzystwa Ressursy Kupieckiéj wybranym zostałeś na Członka Towarzystwa. Komitet przeto zaprasza W.W. Pana abyś zaspokoiwszy przypadającą od niego należność do Kassy Towarzystwa, raczył przystąpić do podpisu Księgi Ustaw Ressursy Kupieckiéj, na dowód że przyjmujesz obowiązki Jéj Członków.

Dyrektor

Tomasz Lubieński

Sekretarz

[illegible signature]

Za kwitami Kassyera Towarzystwa
W. M. Rosen
należy zapłacić
1. Wstępnego raz na zawsze Złp. 72
2 Składki od d. 1 Stycznia
do d. 1 Lipca 1860 45

Razem 117

Nº

w Warszawie dnia .... M^co 18 .

Komitet Towarzystwa
Ressursy Kupieckiej

Ma zaszczyt oznajmić W^u .... iż stosownie do życzenia Jego, listem z dnia .... r. .... oświadczonego, na posiedzeniu Akcyonaryuszów Towarzystwa Ressursy Kupieckiej wybranym zostałeś na Członka Towarzystwa. Komitet przeto zaprasza WW Pana aby wypłaciwszy przypadającą od niego należność do Kassy Towarzystwa, raczył przystąpić do podpisu Księgi Ustaw Ressursy Kupieckiej, na dowód że przyjmujesz obowiązki Jej Członków.

Dyrektor

Sekretarz.

Za kwitami Kassyera Towarzystwa
Nº
należy zapłacić
1. Wstępnego raz na zawsze Złp. 72
2. Składki od d
do d

Razem 117

Am 12. Juli d. J. hat, laut amtlicher Bekanntmachung, die Wahl eines **Abgeordneten zur zweiten Kammer** für den

5. Wahlkreis-Dresden-Antonstadt

stattzufinden. Die Unterzeichneten haben sich geeinigt, ihren Mitbürgern den seitherigen Vertreter des Kreises

Herrn Rechtsanwalt **Emil Lehmann** in Dresden

1. Vicevorsteher der Stadtverordneten,

zur **Wiederwahl** zu empfehlen. Derselbe wird Sonnabend, den 2. Juli Abends 8 Uhr im **Ballhause** (Bautznerstrasse) Bericht erstatten, zu welcher Versammlung Sie durch gegenwärtige

Eintrittskarte

höflichst eingeladen werden.

H. Albrecht, K. Bänisch, Tr. Eckelmann, H. Fickenwirth, B. Fleischer, E. Gleditzsch, G. Göhler, A Götte, G. J. Hahn, F. A. Heinze, G. E. Höfchen, H. Jacob, M. Kleinert, W. O. Klepperbein, H. Knäbich, W. Kolbe, L. Kollbeck, F. W. Kopsch, L. Kötzsching, H. Matthä, A. Meyer, E. Miersch, G. A. Neubert, G. Pfeiffer, G H. Pötzsch, H. Reichard, K. Römhild, H. Sattler, H. Säurig, V. Schäfer, V. Scherzer, C. Schiller, F. A. Schmidt, A. Schmidt, F. Schulze, C. Schwarz, C. E. Seifert, G. Seifert, W. Stein, K. Stiehler, E. Worms, A. Wüstling.

DEUTSCHE REICHSPOST.

POSTKARTE.



An

Herrn [illegible] Dr. v. [illegible]

in [illegible]

[illegible] 31.

6C

Młodzież Akademicka

ma zaszczyt zaprosić

JWPana J. J. Kraszewskiego z rodziną

na

UROCZYSTY WIECZÓR

mający się odbyć we Środę dnia 15 Marca 1882

W SALI HOTELU SASKIEGO

ku uczczeniu pamięci

JULIUSZA SŁOWACKIEGO.

Z komitetu

Sokoregski Porębowicz Bałkowski

Początek o godz. 7 wieczorem.

CENY MIEJSC: Krzesło w pierwszych rzędach 1 złr. 50 cnt., w dalszych 1 złr. Krzesło na galeryi 1 złr. Wstęp na salę 75 ct., nie kładąc tamy datkom dobrowolnym.

Dochód przeznaczony na fundusz „Macierzy polskiej“, założonéj przez J. I. Kraszewskiego.

Biletów dostać można w biurze komitetu **w Sukiennicach, sklep Nr. 16** (od strony ulicy Szewskiéj), w Poniedziałek dnia 13 Marca od godziny 11 do 1, we Wtorek dnia 14 od godziny 10 do 12, we Środę dnia 15 od godziny 10 do 1, a po południu od 3 do 5 i wieczorem u wejścia.

W Drukarni Związkowéj w Krakowie





JW^ny^ Pan
Dr J. J. Kraszewski
w
Dreźnie

Nordstrasse
Nr 31.

62

Karol i Stefania z Gałeńskich Estreicherowie

mają zaszczyt zawiadomić W. P. Józefa Kraszewskiego

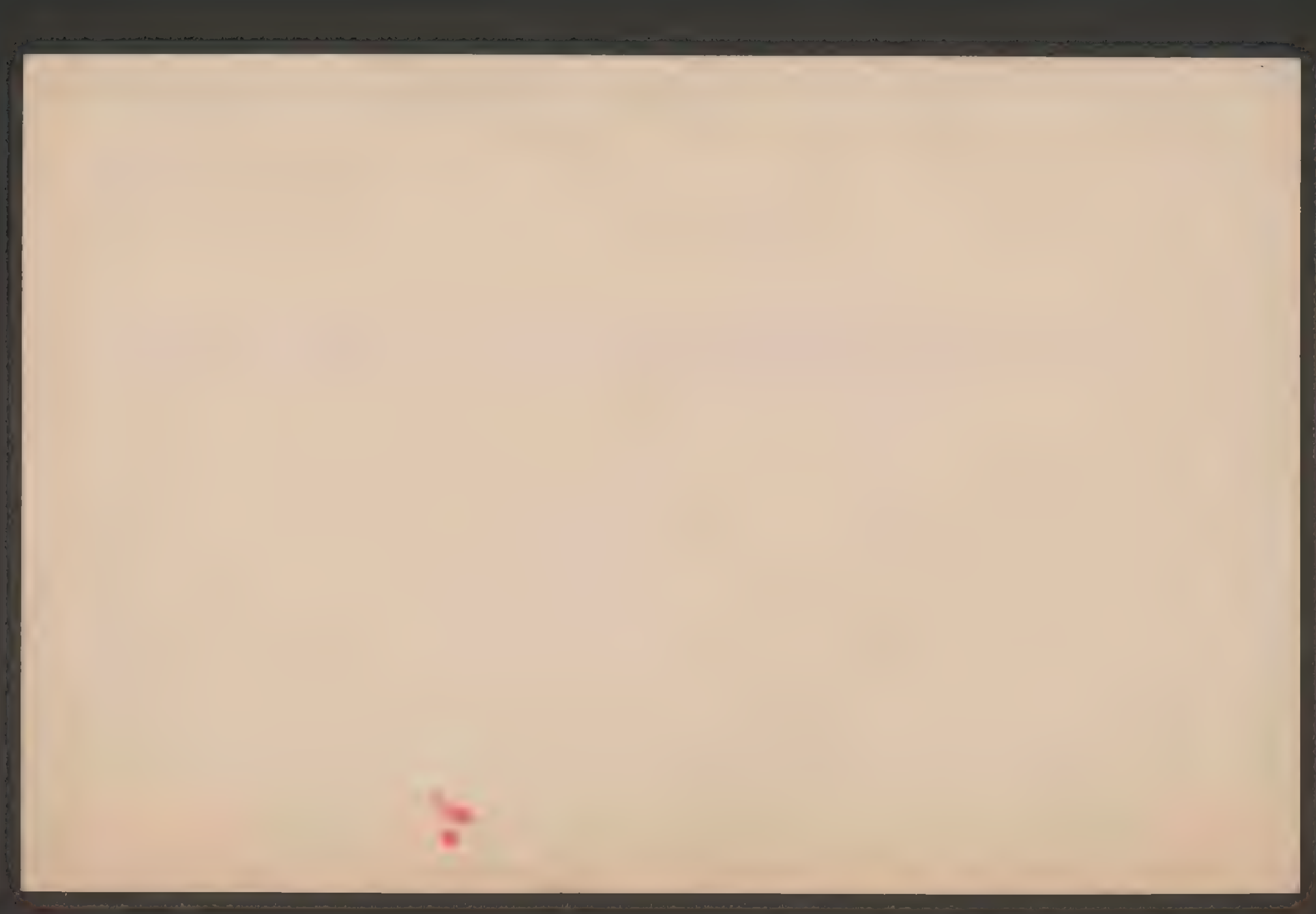
iż ślub ich córki

Bronisławy z D-rem Wacławem Domaszewskim

odbędzie się dnia 2. Maja r. b. o godzinie 7 wieczorem

w kościele OO. Karmelitów na Piasku.

Kraków w Kwietniu 1882 r.



63

L.

Polskie akademickie stowarzyszenie „Ognisko“

ma zaszczyt zaprosić Wielmożnego Pana
Dra. J. I. Kraszewskiego

na

wieczór muzykalno deklamacyjny,

który się odbędzie w rocznicę śmierci

Adama Mickiewicza

w sali Bösendorfera, w środę d. 29go b. m. o g. 7mej

W Wiedniu 19 listopada 1882

za komitet:

Aleksander Lewicki
prezes

Stanisław Dal
sekretarz

Zaproszenie służy za kartę wstępu.
Przy wejściu znajduje się kasa na dobrowolne datki
na pomnik Mickiewicza.
W razie nieprzybycia uprasza komitet o wczesne
zawiadomienie.

L. 7

Karta legitymacyjna

dla W. P. Ignacego Kraszewskiego w ~~Jarosławiu~~ Dreznie z zaproszeniem do wzięcia udziału w wyborze **na 12 pp. radnych i 6 zastępców,** który to wybór w **kole** pierwszym odbędzie się dnia 29go Stycznia 1883 o godzinie 8 przed południem w sali radnej magistratu

Jarosław dnia 10. Grudnia 1882

Bartoszewski.

Drezno.

65

Karta honorowa

dla Wielmożnego Pana Kraszewskiego Józefa Ignacego Członka Akademii Umiejętności w Krakowie

do wzięcia udziału w balu, który się odbędzie na dochód weteranów wojsk polskich z r. 1831, zostających pod opieką Krakowskiego Towarzystwa weteranów i zakładu św. Kazimierza w Paryżu w dniu 31. go Stycznia 1883 r. w sali hotelu Saskiego w Krakowie.

z Komitetu: Zygmunt hr. Cieszkowski.

Przewodniczący: Kalikst hr. Horoch.

Łaskawe datki upraasza się nadsyłać na ręce Przewodniczącego do biura Towarzystwa opieki weteranów polskich przy ulicy Gołębiej № 5 na dole.

Komitet urządzający

ma zaszczyt prosić

J. W. P. Józefa Ignacego Kraszewskiego

NA

BAL

który się odbędzie

W SALI HOTELU SASKIEGO

w Poniedziałek d. 4 Lutego 1884 r.

Czysty dochód z balu przeznaczony na pomnik dla

ADAMA MICKIEWICZA.

Zastępca Przewodniczącego
Doc. Dr. Jerzy hr. Mycielski.

Przewodniczący w Komitecie
Prof. Dr. St. hr. Tarnowski.

Kraków w Grudniu 1883 r.

Początek balu o godzinie 9 wieczór: — Galerya otwarta o godzinie 7 wieczór.

CENA MIEJSC:

Bilet familijny **7** złr. — Wstęp na salę **3** złr. — Krzesło numerowane na galeryi **3** złr. — Wstęp na galeryą **2** złr.

☛ Biletów dostać można za zwrotem niniejszego zaproszenia w kancelaryi Komitetu balowego w hotelu Saskim dnia 2 i 3 Lutego 1884 r. od godziny 11tej do 1szej w południe a w dzień balu od godziny 9tej rano do 10tej wieczór

Adres Komitetu: Stanisław Zacharyasz sekretarz Komitetu, Kraków Krupnicza Nr. 4.

Komitet oczekuje łaskawej odwrotnej odpowiedzi.

PREZYDENT
MIASTA KRAKOWA
Przewodniczący
w Komitecie Pomnika
MICKIEWICZA.

Do
Wgo Józefa Ignacego Kraszewskiego
w/ San Remo!

Komitet wykonawczy pomnika dla Adama Mickiewicza postanowił, że w środę dnia 10 Lutego 1886 otwartą będzie w Sukiennicach w sali Langerówką zwanej wystawa dwóch przez Pa Teodora Riegera i p. Walerego Gadomskiego wykonanych modeli według szkicu Pa Dyrektora Jana Matejki.

Donosząc o tém, równocześnie zapraszam na posiedzenie pełnego Komitetu budowy pomnika, które odbędzie się w Poniedziałek dnia 15 Lutego 886 o godzinie 10 przed południem w sali posiedzeń Rady miejskiej.

Kraków dnia 4 Lutego 1886.

Prezydent Miasta i przewodniczący Komitetu

Szlachtowski



PREZYDENT M. KRAKOWA

L. 10[illegible] m

do



Wielmożnego: Józefa Ignacego

Kraszewskiego

Literata

w: San-Remo.

(Italia)



Medale

nakładu Głowackiego srebrny 3/
" " z britaniametalu 50x
" " z pogonią (pakfong) 10x
" Kurnatowskiego srebrny 5/
z britaniametalu .50
" Groszowy poznański 5/40
" Ziembowskiego pozłacany 60x
posrebrzany 60x
medalion z popiersiem
" Schindlera " "
medalion warszawski 2/
medalik nakładem Barana 10x
" Kwaśniewskiego 80x
" Ziembowskiego z brit. met

Nuty

Niedzielski Krakowiak		40 x
Tymolski polonez		45 x
Lipiński Mazur i polonez		64 x
Lewandowski Ostap Bandurczyk mazur		
„	Latarnia czarnoksięzka kadryl	70 x
„	Serce Janka mazur	64 x
„	Dziwadła walce	91 x
„	Serafine polka	45 x

Rozne przedmioty

szpilki z popiersiem srebrne
pozłacane
oxydowane
pierścionki z napisem srebrne
emaliowane
oxydowane
złote
serwetki z widokiem sukiennic
papierosy w pudełku z portretem 10 szt. i 100 szt.
warszawska
porządek tańców pierwszego balu
kwiatek z portretem in dorso
papierosy Jubileuszowe Krakowskie

Druki

plakat magistratu o zgłaszaniu mieszkań

" " " " "

" " o terminie zgłaszania się o bilety

" " " " zakończającym " " " "

" o jeździe do Wieliczki

" o biurze kwaterunkowem

" o wyjściu Instrukcji przyozdobienia miasta nakład Czasu

" " " Mitkowskiego

" o pierścionkach

" " medalach Gołowskiego

" " Baranu

anons o wyjściu „złotych myśli"

" " " Baranowskiego broszury

" " " medalików i pierścionków Kwaśniewskiego

" " " Kurnatowskiego

" " " ~~instrukcji Czasu~~

" ~~" " " Mitkowskiego~~

plakat o odwiedzaniu kościołów i zakładów
" o kapeluszach
papiery na cukierki na balu większe
...... " ...... " ...... " ...... mniejsze
bilety kwaterunkowe
plakat o Siemiradzkim
" ..... o Wiązance
" o przemówieniu.
" o fotografii z kwiatkiem
" o wyjściu Hołdu krakowowi
" o pisaniu podwieczorku itd. Nowolesie
kięgo i
Estreicher K. 50 lat się wykaz od
fabrycznych dziel kr.
" " w formie plakatu
" " " " wstęgi

Książki i broszury gazety id

Nr 40 pisma Messager de Vienne z $\frac{3-10}{10}$ 879

Hołd Krakowowi za uczczenie wczoraj

Wieńcem festynem 50 let: cześć JK: 10.

Portrety Kraszewski (warszawa)

JJK Przemówienie w Krakowie (Kraków)

Pamiątka obchodu uroczystości imienin JJK
w drukarni (Poznań)

Pod wieńku pracy dr Nowolecki i Sabowski
(Kraków 1879)

Buszczyński Złote myśli dzieł Kr (Poznań)

Album uczczeni się młodzieży polskiej dr Lwów

Nr 1 Gazety krakowskiej

Nowolecki Kalendarz na r 1879

Maria K

Wiersz „Czcigodnemu JKr (nazwa)

v Pod wieńku (Ilnicki (")

Kantata wykonana w Sukiennicach

Wiersz. Łuczyckiej

Wiązanka polaków zamieszkałych w
Australii p Zob, Kraków

Przewodnik z katalogiem Salin
w Wieliczce 35 x
Hymny boleści Kraszewski Kr 1879

Fotografie i litografie

Sukiennice Edycya Szuberta większe
mniejsze
" " Kriegera większe
mniejsze
Krajewskiego biletowe 4 pozy. w ramkach i bez ramek
" naszyjka w owalu
litografia Salba portret
sztych Merbacha "
litografia Ed warszawskie
fogr: Kriegera
Sukiennice podług aquarelli feintucha 1:2.
oleodruk portretu 1:2.
litografia (pomnik z biustem przyjmin 2 mszczyzn
fotografia kopia powyższego: 1.2.3.
" format kabinetowy
litografia dodatek do Kłosów
" " " Tygodnika powsz

pracownia Jubilata
napis pamiątkowy o bytności w hotelu

medalik Ziembowskiego biały
" " złoty
medalion " cynkowy
" " mosiężny
medalik Gotowskiego srebrny
" Głowackiego britannia
" z Bazaru "
medalion Schindlera 1 i 2
medalik Głowackiego zpogonią
" Kwaśniewskiego
fotografia Sukiennic Szelberta
plakat o cyclize
szpilki z medalionikiem czarne
" " " złote
" " " białe
pierścionki z napisem złote
" " " czarne
" " z resztmelcem
2 medaliony Weissenhofskie
koszyki z portretem
Plakat magistratu o dawaniu mieszkań 1.
" " " " " 2.
wezwanie o deklaracye
Plakat o biciu kwaterunkowym
" " " dowiedzieli
" o księgze Baranowskiego
" " " Wiegandke
" " " webera
Bilety kwaterunkowe
plakat o medalach Gotowskiego
" " " i pierścionkach Kwaśniewskiego
" " pierścionkach Ziembicha
" o[...] i fotografiach portretu i sukiennic Leintach
" 1 o terminie zgłaszania się po bilety
" 2. o zamknięciu listy
" 1 o wydawaniu biletów
" 2 " " "
" o jeździe do wieliczki
Instrukcja dla zwiedzających miasto Mitkowskiego
" " " " " " Crafa
plakat o czasie zwiedzania kościołów
" o wydaniu kilku mapek
" Estreichera in folio
" " co robotnie
" Hoch[...] o kaplicach
bilety do teatru
orły miedziane do sukiennic
2 " " "
2 monogramy
biust mały gipsowy i z całkiem
ciężarki szklanne 24 sortem i herbem miasta

Przewodnik bibliograficzny z portretem
Dżabet z wierszami
Gazeta Krawiecka
Kantata
Zakład o wystawie
fotografie biletowe upominków 4
" wzorów
litografia Sałba
" z pomnikiem a pod nim 2 ludzi
fotografia tegoż 1.2.3.
" Sukiennic fasady 1.2
" " Sabb Kreegera 1.2.3 4 5
litografie portretu a cały kwiatek
" " lwowski
fotografia Gabinetowa
" Kreegera w 3/4.
Odpowiedź Kraszewskiego do listów
" " tygodn. illustr.
" " wypracowań
przemówienie Kraszewskiego
Colonne
Niedzielski Krakowiak
Listopad Słowa Mych
Baranowski rysunek
Nowolecki " wkładkami
" " osobno
Weber "
Kalendarz in folio z portretem
rysunek o rysowane z portretem
plakat o terminie do składania deklaracji
legitymacja na obiad
Biust większy
" średni
porządek tańców na bal miejski
" " " akademicki
kokardy z portretem Kraszewskiego
" " Mickiewicz
serwetka z rysunkiem Sukiennic
papiery z portretem na cukry większe
" " " mniejsze
Szpicrutki
bilety na bal.
bilety do Sukiennic (kilka form)
" do kościoła " "
atrament
papierosy pudełka większe i mniejsze
ładne Salba z pomnikami
" " z kwiatami
plakat o wieczorku Kraszewskiego ogólnie
Kiesza ubiorów

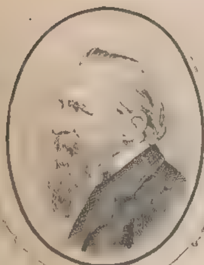
plakat o Kopernikach
" o odsłonięciu w Sukiennicach
" o odczytach w Krakowie
spis literatów
plakat o złożeniu hołdu Kim
2 portrety malowane Kr

W Piątek dnia 5. Września r.b. o godzi-
nie 6ej po południu odbędzie się w sali obrad
Magistratu posiedzenie
Komisyi teatralnej
ustanowionej z powodu jubileuszu
J. I. Kraszewskiego.

W Warsz. dnia 9. Września 1879 r.
o godzinie 5tej po południu
odbędzie się w sali Rad. Magistratu
posiedzenie komitetu jubileuszowego
J. I. Kraszewskiego.

L. 8 druków Magistratu.

79



Obiad w Sukiennicach

d. 4. Października 1879

dla Jubilata

J. I. KRASZEWSKIEGO.

Barszcz.
Zupa jarzynowa.

Paszteciki rozmaite.

Ryby: Łosoś Reński, pstrąg, sandacz, fogasz w majonesie.

Polędwica à la financiere.

Kalafiory.
Groszek zielony.

Sarna, zając, kuropatwa kapłon, pularda.

Kompot mieszany.
Sałata zielona zimowa.

Lody owocowe.

Sery.

Owoce.

Kawa.

WINA:

Białe węgierskie, tokajskie.
Czerwone Budzyńskie, Szampańskie:
Moët et Chandon, Imperial.

секретно. 80

Министерство Народнаго Просвѣщенія.

Попечитель Варшавскаго Учебнаго Округа.

Канцелярія

№№. Сентября

№

Господину N.N.

Въ двадцатыхъ числахъ текущаго сентября (21, 22, и 23) имѣетъ быть устроено въ Краковѣ торжественное празднованіе 50ти лѣтняго ~~юбилея~~ литературнаго юбилея польскаго писателя Крашевскаго.

Всѣ приготовленія къ этому торжеству, о которыхъ сообщаютъ польскія газеты, несомнѣнно указываютъ, что этому юбилею будетъ придано значеніе народнаго праздника и политическій характеръ.

Имѣя въ виду крайне враждебное Россіи ~~на~~ направленіе тѣхъ сочиненій Крашевскаго, которыя изданы были имъ подъ псевдонимомъ Болеславиты, а также характеръ предстоящаго торжества, я считаю своимъ долгомъ обратиться къ

Вашему .... съ покорнѣйшею просьбою

принять [illegible] зависящія отъ Васъ мѣры, дабы

со стороны служащихъ и учащихся подвѣдомственныхъ

Вамъ учебныхъ заведеній не исходило никакихъ

демонстрацій по поводу этого торжества,

а равно, чтобы не было ~~доп~~ допущено участія

Вашихъ подчиненныхъ и учащихся въ адресахъ

Университету.

Попечитель Округа А. Анучинъ

Правитель Канцеляріи Никольскій

[1072]   1.

Józef Ignacy Kraszewski
najpilniejszy ~~autor~~ literat na świecie.

Polacy mają bogatą literaturę lub piśmiennictwo, i są wielki naród, lecz także ich królestwo rozdzielone zostało, a część należy do Prus, do Rossyi i do Austryi.

Najwięcej książek dla nich napisał Józef Ignacy Kraszewski (wymów "Kraschewski"), i on jest wogóle najpilniejszy pisarz całego świata. Wszystkich jego dzieł lub książek jest więcej jak 500, i jeżeli się rozumie jego czasopisma i dzieła w szeregu pism. lub dziennikach ciągu, jest ich do 400 tomów. Mnogi uczony nie czytał tyle książek, co ich Kraszewski sam napisał. To jest pilności.

Tego roku był pierwszy tydzień października na cześć Kraszewskiego w polskim mieście Krakowie wielka uroczystość lub jubileusz jego 50 letniego literackiego działania. Ze wszystkich polskich krajów i także z Ameryki i drugich części świata przybyły deputacye, do uroczystego przyjęcia Krakowa, dokąd Kraszewski zaproszony przybył. Około 10.000 obcych było w Krakowie. ~~Były~~ ~~wszystkie~~ Były wszystkie na drugich miastach, wszyscy na gościnie, w teatrze i ~~przy~~ na drugich ~~przy~~ wszystkie miejsca zapełnione. Austryacki cesarz dał mu wysoki "rząd" lub order, wszechnica wybrała go doktorem filozofii lub ~~mądrości~~ mądrości, i już wszystkie uczone stowarzyszenia za swojego członka, pomiędzy niemi także niemiecki "Hochstift für Wissenschaften" w Frankfurcie. Pełno krasnych darów było mu podanych i także dużo rozmaitych fundacyi na jego cześć ustalonych założonych. Za to wszystko tym tygodniu podziękował Kraszewski osobno, i w Wiedniu, i powrócił do Drezna, gdzie od 1863 przebywał.

Kraszewski się urodził 27 Lipca 1812 w Warszawie, największym polskim mieście. Pisać począł ~~już~~ jeszcze 1824 jako student w Wilnie. Potem żył i dużo pisał na swojem szlacheckim dworku i w niektórych miastach, od r. 1859 do 62 wydawał wielką Gazetę lub Dziennik

„Gazeta codzienna". Lecz ~~[illegible]~~ chociaż był przeciwnikiem rewolucji, musiał kraj opuścić, i osiadł w Dreznie.
Nie tylko Polacy go czczą, ale wszyscy Słowianie we wszystkich krajach jako poetę, historyka, archeologa, etnografa, krytyka i publicystę. I w Dolnej Łużycy mu poświęcają kilka słów i wołają zasłużonemu „Sława"!
Jego portret tu podajemy z czasopisma „Łužičan", które w Budyszynie w górnoserbskim kraju wychodzi.

M. Hórnik.

Мельгуновъ

Моимъ Собратіямъ

по поводу

50-лѣтняго литературнаго Юбилея
Осипа Крашевскаго
въ городѣ Краковѣ
3-го Октября 1879 года весьма просвѣщенными
народами празднуемаго

Summa lex ... veritas.

Цѣна 15 копѣекъ.

Изъ Льва Галицкаго Градъ
Типографія Товарищества имени Шевченка
подъ упр. К. Беднарскаго

2.

Право собственности и переводовъ

предостережено

Копія

Адъ въ каторгѣ

Съ блаженнаго рубашку дери,
Бога не бойся... а Царя чти.
Давняя пословица.

Съ толпой преразныхъ грѣшныхъ
Въ адъ ссылаемый Полякъ...
Бодро шелъ туды смѣльчакъ.
Мученій ада вѣчныхъ
Онъ вовсе не боялся...
Давно онъ съ ними сжился
На родинѣ своей несчастной
Отъ воли самовластной.—

4.

Видны ужъ адскія врата
Гласитъ надпись тамъ на нихъ:
„Надежды тутъ болѣ никакихъ!...
„Грѣхамъ тутъ вѣчна плата!“ —
Толпа вся воплемъ зарыдала...
Полякъ лишь только не струсилъ,
За уголь смѣло онъ схватилъ
Изъ кучи что тутъ и лежала,
И — подойдя къ стѣнѣ дерзко сталъ
Да прекрасно написалъ:
„Ещзе Польска не згинела!“ —

Вся Москва оцѣпенѣла!...
Муравьёва Царь послалъ
Чтоб тотъ Ляхъ былъ ему выданъ.
Сатана не отказалъ. —
И въ награду обоимъ далъ:
Крестъ съ подбавкой въ чинѣ. —
Ляхъ же тотъ... хоть онъ невеселъ
Хоть то въ каторгѣ страдаетъ
Всежъ однакъ не унываетъ...
И — надеждой все живетъ:

Что часъ вскоръ и взойдетъ
Эра мира и свободы...
Что Славянскіе народы
Поймутъ мерзость деспотизма...
Что за тыл его отчизна
Отъ всѣхъ недуговъ исцѣлится...
И вновь славой озарится. —

Петръ Ивановичъ и его собаки.

Вотъ стерлядки кусочекъ
Пожалуйся покушай...
Демьянова уха Крыловъ

Петру Ивановичу землячку
Изъ недавнихъ удалось годы...
Своровать прекрасную собаку
Изъ крымской борзовой породы.
Собака краденная не новость!...
Надворныхъ былъ, онъ и самъ шибалъ
А съ той вовсе сладить не умѣлъ.

„Сгу чортъ!" вскрикнулъ разъ. „Что за гадость
Взять её лучше своимъ кормленью,
Взять кашу, щи, дрянью той было...
Не на дворѣ какъ ты, а въ кухнѣ спитъ
Да хотѣлъ я её такъ больно бить
Какъ Щенка моего да Мурашку...
А та живётъ всё тоскуетъ
Да и уйтить не разъ желаетъ.
Такъ и проучу я эту баску!
Клянусь на свою душу
Не проведёшь Петрушу!...
Водой и хлѣбомъ жить ты будешь
И съ кушакомъ... въ темнѣ то лежишь
Тебя не разъ мы познакомимъ
Такъ гордости свои ты позабудешь."
На дворъ борзую вонъ прогнали...
Колодку къ шеѣ привязали —
Кусокъ лишь хлѣба въ день даютъ
И кнутомъ часто отдуваютъ.
Бѣдняжка вскорѣ исхудила,
Иссохла вся, и прихмурила
Ласкаться вѣрно никакъ не хочетъ
Да и зубами всё скрежещетъ.
— Ей братъ Петруша, глупо ты придумалъ,

Сосѣдъ Дамьянъ разъ ему сказалъ:
— Борзой вѣдь такъ никто не держитъ...
Ей знаешь братъ свободу дай
Да по полямъ ты съ ней гуляй
Такъ лисью шубу ты бы себѣ сшилъ
Да и рублишковъ бы еще нажилъ...
А то смотри братъ!... не выдержитъ!..
И знаешь что?.. пока пропадетъ
Большой бѣды тебѣ наживетъ —
Всѣ станутъ надъ тобой издѣваться!—
„Сосѣдъ ты Дамьянъ... что такъ разобралъ,
Лекцій твоихъ слушать я не сталъ.
Въ дѣла мои тебѣ не мѣшаться!"...
Да такъ больно его разругалъ
Что изъ друзей врагами разошлись.—
Къ борзой же съ тѣхъ поръ — онъ такъ привязался
Что все крѣпче надъ ней издѣвался...
И ~~пр~~ пріучилъ Жучка и Мурашку
Чтобъ ту проклятую эту баску
(Самъ вѣдь одную изволилъ такъ назвалъ
Съ тѣхъ поръ какъ самъ ее такъ раскусалъ

8.

Ежедневно — зубами терзали
И чтобъ насущный хлѣбъ ей отбирали.
Даміяновы слова однакъ сбылись!..
Бѣдняжка почти уже издыхала!..
Но вдругъ бодро вставъ — голову подняла
И съ надворными дракой завязалась.
Какъ же вотъ средь оной горвалась
Тутъ съ ней колодка, но на провалъ
Она съ двора вонъ... и убѣжала.
А хоть погоню вслѣдъ за ней пускали
Но и слѣды по ней простыли.
Петрушка хмурный по днямъ цѣлымъ ходилъ.
"Что теперь дѣлать мнѣ" думалъ онъ съ начала
"Не надъ кѣмъ болѣе нынче издѣваться"!..
И вотъ въ голову мысль ему приходитъ
Къ Жучку, Мурашкѣ привязаться
Какъ осмѣлились онъ дескать
Борзой дозволить ускакать!..
Но онъ вкусивъ разъ сладкого

И — не взлюбили прежнюю
Порядка. — Да тутъ то напали
На него и такъ искусали:
Что слишкомъ годъ онъ всё хворалъ
Да избѣсившись дуракъ пропалъ. —
По мненію многихъ всехъ онъ былъ Герой!..

Съ борзою Жоржъ приключилось?!..
По любознательности пустой
Наверно спросить не очень?..
Бѣдняжкѣ — далъ Богъ посчастливилось!..
Бѣжавшую по дорогѣ встрѣтилъ
Да и породу ей приметилъ
Какой то добрый господчикъ;
И тутъ же её вскормилъ, напоилъ
Да и въ коляску къ себѣ посадилъ. —
И какъ она на охотѣ вскорѣ отличилась
Съ лисицей, зайцемъ дѣло не водилась,...
И — какъ онъ кучу денегъ съ ней нажилъ...
То онъ чрезвычайно её полюбилъ

10:

И много мнѣній объ ней попеченій.
Надворнымъ же собакъ въ Сахалинъ ссылали
Чтобъ тѣ изъ голоду тамъ попропадали.

Изъ сказки той вотъ вамъ два нравоученія:
Что Богъ мерзавцевъ всегда распекаетъ...
И — что Онъ правду бѣдныхъ уполедетъ.

Swarami
1, [illegible]
2, [illegible]
3, Obchody miejscowe polskie z uzyskaniem [illegible]
4, Obchód Narodowy w Krakowie.
Przemówienia
Dary
Adresy
Telegramy
5. Udział [illegible] w obchodzie [illegible]
6. [illegible] tej przez prasę europejską / [illegible] /
7. [illegible] Wilhelm [illegible] zdziwników
8. [illegible] Bełcikowski

Arkusz druku 3000 egz.
Papier [illegible] 70
[illegible]

[illegible] 1, [illegible]
2, [illegible]
3, Dar z fot [illegible]
4, [illegible] darów
5, [illegible] krakowski
6, [illegible]
7, [illegible] dziki [illegible] i [illegible] mozaikami
8, [illegible]
9, [illegible]
10, [illegible] z [illegible]
11, [illegible]
11, Brama [illegible]
12, [illegible]
13

1. Rok Jubileuszowy.
2. Dyplomy
3. Adresy
4. Dary
5. Telegramy.
6. Współudział ludów pobratymczych
7.) Ocenienie w Europie
8.) Bibliografija
9.) Zakończenie

~~Obchody jubileuszowe~~

Współudział w obchodach jubileuszowych ludów pokr[illegible]

Z ziem słowiańskich chociaż oprócz Czechów niekt[óre] nie uczestniczyły w obchodzie jubileuszowym w Krakowie, wszakże w Rosyi, w Czechach, w Łużycach i w kilku miejscach południowej Słowiańszczyzny współczucie ~~dla~~ i uznanie zasług Jubilata wyjaśniło się dość wyraźnie. (między Rosyanami, chociaż nieliczne ~~jednakże~~)

W Peterburgu objawy tego współczucia były ~~bardzo~~ jednakże bardzo wyraźne. Dość jest tu wspomnieć, że Linkow[illegible] ~~jako~~ [illegible] prof. uniw. Peter. Włod. Łamański, ~~jako~~ [illegible] ~~Peterb. towarzystwa słowiańskiego~~ x) nadesłał do [illegible] denta miasta Krakowa Dra Zyblikiewicza telegram [illegible] co następuje: ~~następ. treści, najpokorniej~~ prosząc o oświadczenie drogiemu Jubilatowi ~~że~~ Rada Pet. Sł. tow. poleciła mnie powitać Jubilata, ~~polecenia~~ [illegible] „[illegible] lat najczcigodniejszego nad słowiańskimi pisarzami, ~~literaturze~~ piśmiennictwa oraz tej narodowości, która [illegible] [illegible] przechwalonego powodzenia. Najgoręcej wierzymy, że [illegible] narodowościami rozwoju polskiej, za równo ze wszystkiemi słowiańskimi przyniesie szczęście Rosyi i całemu słowiańszczyźnie. — Towarzysz prezydenta prof. Włodzimierz Łamański.“ =

Czytelnikom naszym wiadomo już, iż znakomity rosyjski pisarz Iwan Turgieniew miał [illegible] jubileuszu [illegible]. W Peterburgu mniemano, że przyjedzie on [illegible] [illegible] Turgieniewa [illegible] serdeczne [illegible] w Krakowie na imię Turgieniewa [illegible] [illegible] telegram: „Grupa Rosyan poleciła [illegible] przyjazd do Krakowa [illegible] Wam podziękować za przyjazd [illegible] nie jubileum Kr., a zarazem [illegible] życia [illegible] wołanie dzom. Jub. i życzyć Mu drugiego życia [illegible] Słowian.“ podpisano: „Rosyanie“.

Redakcya „Nowostej“ nadesłała telegram następującej treści: „Pełen współczucia telegram (redaktor Józef Notowicz) z Peterburga [illegible] [illegible] witając ciebie [illegible] [illegible] talentu, Jubilacie! Powołani do głośnego chóru głosów witających [illegible] [illegible] skromne pozdrowienie [illegible] [illegible] [illegible] Twoich wielkich [illegible], godny [illegible] na rodzinnej niwie [illegible] ~~[illegible]~~ spracownika na dworze poezyi, [illegible] dobra, prawdy i piękna; witamy Cię, [illegible] [illegible] przedstawicielem Słowiańszczyzny, [illegible] gwiazda przewodnia od brzegów Wołgi do brzegów Wisły. Twoje imię, jak gwiazda [illegible] niebie przyświeca nie jednej [illegible] Twojej ojczyzny, ale całej słowiańszczyźnie; i niech jej gwiazda ~~[illegible]~~ na niebie przyświeca ona nieugaszona na [illegible] i braterstwa [illegible] promienie postępu spojonej w ognisku pokoju... Witamy Cię poeto, historyku i [illegible] szczęści wielkiej słowiańskiej rodziny... [illegible] podpisano: „Redakcya Gazety Nowości.“ = [illegible] [illegible] obywatela.

Z Kowna nadszedł telegram po rosyjsku od [illegible] [illegible] Rosyan (ob. w dziale telegramy). Również z Odessy Łabędź św. Cyrylla i Metodego (?) imienia [illegible] [illegible].

W Odessie słowiańskie towarzystwo imienia [illegible] obchód jubileuszowy Kraszewskiego postanowiło uczcić w swem gronie, [illegible] i Mraczek ~~[illegible]~~ wystąpili z wnioskiem Członkowie zarządu pp. Żurawlow, [illegible] honorowym członkiem Towarzystwa w dniu jubileuszowym wybrać Kraszewskiego. Wniosek ten wywołał ~~przydługie~~ dyskusye; niektórzy z członków [illegible] i Serbów należący do Towarzystwa nie zgadzali się z wnioskiem, wreszcie [illegible] większością głosów przyjęto [illegible] [illegible] Towarzystwa. [illegible] został wybrany honorowym członkiem tegoż Towarzystwa.

Wszystkie czasopisma Rosyjskie zamieściły ~~na~~ w [illegible] ~~[illegible]~~ Tamecki ~~[illegible]~~ „Golos“ najszczegółowsze wiadomości o obchodzie jubileuszowym ~~w Krakowie~~ krakowskim. Największej współczucia w tym celu delegował specyalnego swego korespondenta. Wyraz [illegible] narodowej uroczystości [illegible] i samiennego oceniania tej wielkiej narodowej uroczystości [illegible] Pet. Wiad. [illegible] w „Golosie“, w „Nowostiach“ i niektórych innych pismach. Pet. Wiad. [illegible] [illegible] jubileuszowi [illegible] [illegible] wypowiedziała [illegible] zdanie, jakoby obchód jubileuszowy miał znaczenie demonstracyi politycznej, nieprzyjaznej Rosyi. Trzeba wszakże oddać sprawiedliwość tej gazecie, że gdy otrzymała lepsze i pewniejsze wiadomości, jak [illegible] najbardziej [illegible] w [illegible] z prawdziwem zadowoleniem [illegible] ten sprostowała. Zaręczyć nawet wypada, że najdokładniejsze opisy tej uroczystości jubileuszowych Pet. Wiad. zupełnie wierne i najdokładniejsze [illegible] [illegible] najpoważniejszy [illegible] [illegible].

Bardzo wyczerpujący, większych rozmiarów artykuł ogłosiło najpoważniejsze czasopismo Peterburskie, Wiestnik Ewropy. ǂ) Jest to poważna praca, która na [illegible] zostanie cennym nabytkiem dla historyi literatury. Nieznany autor

---

(marginal notes:)

bardzo

Z peterburskie towarzystwo słowiańskie upoważniło [illegible] swego tow. prezydenta —

Fragment nie jego [illegible] [illegible]

[illegible] Redakcyi [illegible] [illegible]

x) prezes tow., prof. [illegible] Bestużew Riumin był wówczas chory.

ǂ) (Listopad, 1879 r., tom VI.)

(K. D.) niezbyt szczegółowo opisuje sam obchód jubileuszowy, ale potrąca o wiele innych ciekawszych kwestyj mających z nim związek. Tak np. nie mogę w żadnem z pism polskich tak dokładnego opisu nowo odbudowanego gmachu Lubiennik, jak w tym artykule. Uwzględniono tu nawet techniczną architektoniczną i [illegible] znaczenie, ozdoby wewnętrzne gmachu, sztukę, styl i t. d. Z wielkiem umiarkowaniem i prawdą opisuje autor niepoważny zajście, raczej nieporozumienie, jakie zaszło w owym czasie w [illegible] dziennikach między p. Spasowiczem i redaktorem Lisa, zamieszczając dosłowne pisma obu przemówień obu tych panów. W końcu z powodu najrozmaitszych opinij z powodu tych nieporozumień wypowiedzianych w prasie, autor wspomina o liście z Warszawy Kotszaina, który jak sam powiada „prawie żeby nie jubileuszu“, a w którym robi zarzut i odmawia słuszności wymaganiom szczególnie redaktora Lisiego. List ten potrąca o bardzo drażliwe strony, szczególnie pod względem [illegible] podług zdania autora artykułu rozmienionego w W. [illegible] dobrodziejstwem najsłuszniej ulegające wątpliwości. W liczbie dobrodziejstw [illegible] wspomina o następującym rzeczywiście wypadku, k. d. we wspomnianym artykule tu dosłownie co mówi o tem p. K. [illegible] jako najważniejszy argument

„Nakoniec autor listu przytacza, jako fakt, ogłoszenie którego nawet stwierdzający prawo do odzięczności, tak zwanej w sprawie do osób [illegible] dla zwolenników „towianizmu“, nie zupełnie delikatne w [illegible] do College de France i za swój „towianizm“. W r. 1844 Mickiewicz stracił posadę w College de France, i za swój „towianizm“, wtedy moskiewscy jego przyjaciele urządzili składkę, zebrali znaczną sumę, którą i zawiózł do Paryża Chomiakow. Mickiewicz przyjął ofiarę, płacząc jak dziecko. Fakt wierny, piękny jest, podanie zachowało nawet liczbę pieniędzy: zdaje się, 5000 rubli. Nikt z uczestników w tej ofiarze w Moskwie nie ogłosił jednak o tym wypadku, a zatem wypływa pytanie, czy wypadało zaś robić z niego użytek. [illegible] rozgłosu, który przyjaciołom szczęśliwego [illegible] wedle niepisanych i samej ofiarodawcy, a nadto, czy się godziło [illegible] osób prywatnych [illegible] jakie nie jeden nowy względem drugiego. [illegible] zobowiązania jakie [illegible] Mickiewicz i jego współcześnicy

Lecz cóż w końcu dowodzi ten fakt? Mickiewicz i jego [illegible], ale Kotszanon zapewne [illegible] się odzięczności, lecz komu? Zapewne, Kotszanon, z którego [illegible] [illegible] i [illegible], Kotszanon tego słowa, z którego współczesnych nic wspólnego, ludziom, którzy z dawna wyzbyli [illegible] [illegible] związani z duszami [illegible] pojęcia [illegible], przyjmowali do serca sprawy zachodniej [illegible] z tego stanowiska znajomości rosyjsko-polskiej kwestji. Wychodząc z tego stanowiska Samaryn, Chomiakow, K. Aksakow, Kirejewscy, szczególnie Samaryn, porównany nawet Pogodin i ks. Wiaziemski — to olbrzymi, jeśli porównamy ich zdania z wywodami i kombinacyami współczesnej prasy. Pod względem zrozumienia kwestji oddziaływano na przynajmniej na jakie półtora stulecia. I nie zważając, jednakże, na tę nieświadomość, niezrozumienie kwestyj naprzód, takie nieumiejętności ujęcia się, siła wypadków wyznacza naprzód, które potrącając o nią, niepodobna w tym razie [illegible] [illegible] kwestyj. [illegible] w niej galileuszowie [illegible] i [illegible] dla siebie rozwiązania.

Zważ się [illegible] i [illegible] dla siebie rozwiązania. W Odessie najsympatyczniej pisano w Odesskom Wiestniku. W dzień obchodu jubileuszowego gazeta ta, jak również Nowo-rossijskij Telegraf i „Prawda“ (organ odesskich Izraelitów) zamieściły obszerne sprawozdania o znaczeniu jubilata jako pisarza, o jego pracach, charakterystykę ważniejszych jego powieści, bibliografiję, oraz wspomnienia rozmaitych osób, którzy mieli osobiste z nim stosunki z jubilatem. Pod tym względem nader zajmujące były wspomnienia A. A. Skalkowskiego, znanego pracownika na niwie historycznej i statystycznej południowych guberni Rosyjskich, który zdaje się w 1842 r. razem z Kraszewskim odbył wycieczkę archeologiczną po Bessarabii. Chlubnie wspomina o nim Kraszewski w swoim dwutomowem dziele p. t. Odessa i t. d. W owym to jeszcze czasie został on członkiem Odesskiego towarzystwa historyi i starożytności.

Otóż wszystko, co mamy do [illegible] o uczczeniu objawach, jubilata w [illegible] przez dzienniki rosyjskie. Gazety głosiły, że 15 września literaci z Petersburga zamierzali wydać solenny obiad na cześć Kraszewskiego. Nie przyszło to jednak do skutku. Z Warszawy zapowiadano był przyjazd do Krakowa znanego tłumacza „Pana Tadeusza“ — ob. Berga, już i mieszkanie dla niego było przygotowane. Nie przyjechał jednak. Atoli przed sobą okólnik kuratora Warszawskiego okręgu naukowego [illegible] wzbraniający jak nauczycielom tez [illegible] wszelkiego udziału w obchodzie jubileuszowym.

Nasz
Synu ~~mój~~ ukochany!

Dziś dzień Twoich imienin. Znałem Ja dobrze Twojego
patrona. W młodości cierpiał on ~~mu~~ Nas swojem postępowaniem,
lecz później zwichnięty na drodze ojczyzna skazany został ~~[illegible]~~ skazanym na
dla nas i poszedł do nieba. ~~Pro~~ Błagam najusilniej ~~[illegible]~~
abyś nie poszedł w jego ślady, a znając Twój rozsądek i Twoje
przywiązanie ku ~~mnie~~ Nam, Mamy niepłonną nadzieję, że po raz
dalszem życiu zasiądziesz pod ~~Moją~~ Naszą opieką w
podziemiach Szatyjskich, aby przez długą wiecz-
ność spijać rozkosze życia i korzystać z naszej niepo-
branej dla Ciebie hojności, łask i ~~względów~~ niewyczerpalności.

Zaiste, Synu mój najulubieńszy! Z milionów ludzi
Tyś jeden wywołał ~~Mnie~~ Nas z wiecznej otchłani prze-
szłości i zapomnienia. Przypomniałeś tym nędznym ludzikom
że żyje i żyć będzie wiecznie Pani Szatyi. Za to i łaska
Nasza, którą zlewamy na Ciebie, jest wielką.

Przesyłając Ci Nasze macierzyńskie pozdrowienie,
powiadamiam Cię zarazem, że aby Cię uczcić jak na to
zasługujesz, rozkazaliśmy urządzić wspaniałą ucztę w naszej
stołecznej rezydencyi. najpierw Szatyi Odbędzie się ona dziś wnocy z 12000
wodnych panien, dziw, kiki-mor, mar, maruch, niksów, rusałek,
wil, stanąć przed Naszym tronem. Ba! Możemy Cię pocie-
szyć, zwiastując, że na usilne nasze wstawienie się,
sama Królowa ~~morza~~ Bałtyku, Jej najpiękniejsza ma-
~~Wysokość~~ Mość, Prześwietna Jurata raczy przybyć na tę ucztę
w licznem otoczeniu swojego wspaniałego dworu i pierwsza
wzniesie ~~toast~~ puhar atusu za zdrowie i powodzenie
Twoje, Synu Nasz ukochany. Gdybyś miał pojęcie o ~~samej~~ 12000 (czarnych kotów, 12000 czarnych kozłów, 12000 czarnych pogatów, 2 milijony nieto-perzów, 2 milijony puhaczów,
uczcie, Powiadamiam Cię, że użyto na nią ~~kilometrów~~ niezmiernej smoły,
12000 beczek atusu, jeden milijon ... Przybędzie 6 tysięcy wiernych
12000 beczek dziegciu. Przybędzie 6 tysięcy wiernych ze
półmilijona beczek ~~[illegible]~~ Najdostojniejszego
a ~~[illegible]~~ tego podziemno-ognistej wysokości, Najdostojniejszego
Karaczuna, w postaci wilków, dla utrzymania
porządku, napędzania chmur najczarniejszych, ~~śród~~
~~ognie~~ które zakryją horyzont, aby tem uroczyściej
wydałby bezdenny ogień z kotła z palącej smoły,
najwięcej jaki posiada Szatyja, a używanego
tylko na najwspanialsze uroczystości. Na straży tego

zgniął stąd dwa olbrzymy smoki: Dancyjski i Wawelski ✗
(jako Ci ~~to jest nie~~ potrzebny ✗ do niezdziecie w dalszem
zaślepieniu, aby na prawdę Wak ~~głupi~~ Krakus za-
bił Wawelsk. smoka).
~~Gdy~~ Tak przybycie Jej Wysokości Szaraty, tak również gdy
toast na cześć Twoją wzniesiony zostanie, dany będzie
101 strzał piorunowy, zawyją wichry, zahuczą zażarliwe burzy,
huragany zmełą przestrzeń całą aż do stóp tro-
nu i zmiatając wszystko co na
drodze spotkają. ✗ Mamy ~~niezłomną~~ nieplonną nadzieję, że ta
cudna harmonija, ten melodyjny hymn, jako jedno
cześnie zagrzmi z tysięcy nadobnych dziewic ~~dzia~~ piorunów, ✗ dolecą uszu
a połączy się z życzeniami wilanowi, hukiem
Twoich i Twej nadobnej Małżonki (która niech
będzie pozdrowiona!). O ✗ Zaiste! Miło by nam
było na cześć Twoją przy tej uroczystości pół krakowa-
~~nie wypada~~ ~~niestety jesteśmy~~ zadnoszącego niepozwala (albyśmy się poniżyli przed
Kmiecym; lecz ~~niestety~~ Goliasem i całym
wczesny walczy z Wawelem ~~pojmie~~ Dziś oni
Zastępca Jezuitów i Zmartwychwstańców ✗ Krakowa; ✗ więc
stając wabrone jakby przygodnie światłości ~~Szenien~~ lecz przyjdzie oraz samojedź
~~i fał~~ ~~brzmi zgrzytem~~ ~~zamknięty~~ pośrednictwem wierną Matrej pomocy,
przydziewając kiedy Skończą zaś ~~rozrachunek będzie lejbi~~ a wiedząc nastąpi to
chwila
wreszcie zrachunku ~~a rozrachunek~~ przekonać się
Z tego Boimy Wam to zwiastowali, a przesyła-
mówiąc że stale i wiele opiekujemy się Wami, a przesyła-
jąc Wam nasze błogosławieństwo, Najmilsi,
~~polecamy~~ Zezwalamy, abyście skrycie ziemskim językiem
niej Zezwalamy, abyście
na Cześć Naszą nowy hymn utworzyli.
Dano w grodzie naszym Stołecznym Szaragi, od wal-
ki Czarnego z Białym i od powracania naszego w 2127000
~~lat~~ roku, ~~po ziemsku~~ według zaś ziemskiej ilości
: 9 r. 1880 d. 3 lipca.

Na oryginale własną ręką Jej Wysokości
podpisano:
~~Pozostajemy ku Wam z macierzyństwem~~
„Macierzyństwo Sasza nasza niech
spłynie na Was!“ = Pani Szarazi.

Skreślili: Zaron, Zron, Kitron, Nikitron, Toron, Tasazon, Lidon,
Stolidon, jako duchy — sekretarze Stanu J. W. Pani Szarazi.

✗ Leśniki, chłanniki, Wodziankami, śmiać się będą i klaskać wdzięcznie — War-
gin, król kołów, zawiany tak przez rozlinie, ✗ że na wiele lat
nił echo to powtórzy; Bu-
dzimir, król
nogatów zapisze,
Zalośniej, Pidnor,
król szczurze
ięz — dwięku
tak przeraźliwego
że wstrząsną
się wiekowe
dęby.

E uśmiechem,
klaskaniem, mia-
czeniem,

Nr. Kwitaryusza 76.

Wżny Kraszewski Józef Ignacy

Wniósł do Kassy Archikonfraterni Literackiéj

	Rsr.	kop.
Tytułem wkupnego do Arcybractwa	3	
[illegible] za rok [illegible]	1.	80
" [illegible]	1.	80
" [illegible]	1.	5.
" [illegible]	"	75
" [illegible]		15
na [illegible]		15
za Obraz [illegible] Kaplicy		60
[illegible] Kaplicy	1	80
Łącznie	11	10.

Wyraźnie Rsr. Jedenaście kopiejek dziesięć

w Warszawie dnia 6. Grudnia 1859.

SENIOR [illegible]

93

КВАРТИРНАЯ КОММИССІЯ — **KOMMISSYA KWATERNICZA**

№ *Kwitaryusza* 309

Kontr: Glów:

Bilet Na Kwaterę.

Въ домѣ № [illegible] Хозяина [illegible]	Do [illegible] Właściciela
На Улицѣ [illegible]	Possessyi № [illegible] przy Ulicy [illegible]
Для [illegible]	Dla [illegible]
на [illegible] Мѣсяц [illegible] 185	Na [illegible] Miesiąc [illegible] 1856 r.

w Warszawie dnia 1 *Mca* [illegible] 1856 r.

Dyrektor Kommissyi, Pułkownik

Członek Kommissyi [illegible]

Naczelnik Kancellaryi [illegible]

Kwatermistrz [illegible]

94

КВАРТИРНАЯ КОММИССІЯ — **KOMMISSYA KWATERNICZA**

№ *Kwitaryusza*
Kontr: Główn:

Bilet Na Kwaterę.

Въ домѣ № Хозяина	Do Possessyi № Właściciela
На Улицѣ	przy Ulicy
Для	Dla
на Мѣсяцъ 185	Na Miesiąc 185 r.

w Warszawie dnia 185 r.



Dyrektor Kommissyi, Pułkownik

Członek Kommissyi

Naczelnik Kancellaryi

Kwatermistrz

По билету сему получено десять рублей серебромъ [illegible]

Kwitu Nr. 3158

KASSA POBOROWA POMOCNICZA M. W. — wydaje niniejszy Kwit

jako JP. [illegible] z Poss. Nr. [illegible] wniósł

Opłatę KANONU od [illegible]

za czas — — r. 18[illegible] w kwocie R. sr. [illegible] kop. 50

wyraźnie Rubli srebrnych [illegible]

Kopiejek [illegible]

Warszawa dnia [illegible] Mca [illegible] 185[illegible] r.

Poz. Dziennika [illegible]

Regest. bier. 2[illegible]

Kassyer Kontroller

№ ______ Kwitaryusza
______ Korespond.
Kontrolli

Oddział

STOPIEN EXEKUCYI
pierwszy

MAGISTRĄT MIASTA WARSZAWY

Wyseła na exekucyą żołnierza lub exekwenta jednego z opłatą:

a) dla kassy Miejskiéj . . . . ksr. 7½

b) dla żołnierza lub exekwenta na żywność . . ksr. 7½

do P.

pod Nr. przy ulicy

o

w Warszawie dnia Mcą 185 r.

WYSEŁAJĄCY EXEKUCYĄ

Tab: C. 97

Wy[illegible] Sołtysie Drześć odebraliśmy na poniższe [illegible], których niniejszem kwitujemy.

Dnia 3 Sierpnia 1864.

[illegible]

[illegible]

Przychód.

		Zł.		
	od dnia 3. Września ze składek zbiera-			
	nych przez Oby: Włosk: i Łąckie. i Stępie			
3/8.	od p. Wło: (zbiera przez p. [illegible])	15.		
4/8	" " " p. Biel:	11.		
"	" " " " " [illegible]	6		(Rubli)
4/8	od P: Hora: 2 [illegible] 2 pary [illegible] 2 [illegible]	1.		(gromadzą [illegible])
5/8	od p: Łąc. .	11.		
6/8.	" " "	6		
7/8.	od p. Wło. .	2.		
8/8	od p. Stę. . .	5.	20.	([illegible])
10/8	od p. Wło . .	5.	"	
10/8	" . Stęp	5.		
11/8.	Włosk:	11.		
		75	20.	

Sierpien 1875

Rozchód.

			Tal.		
Dnia	3/8.	dla 5 przybyłych z Kienigrac	1.	11	
	"	Kozakiewiczowi na 18.	3.		
	"	dla 6 Litwinów	1.		
Dnia	4/8.	dla Kozakie: na 18 i 6 Litwinom	4.		
"	"	świeżo przybyłemu z Wrocławia	"	11	
	"	dla 5 z Kienigrac na utrzy: po 5. Sr.gr.	"	25	
		na zapłacenie za tychże nocleg ..	"	10	
Dnia	5/8.	Kozakiewi: na 18 i 6. Litwi:	4.	..	
"	"	na 5 z Kienigrac na utrzymanie		25.	
	"	Nowińskiemu żoł: straży pożar: na pod:	10.	"	
	"	Dowickiemu na podróż do Szwaj.	10.	"	
Dnia	9/8.	Kozakiewiczowi na 18 i 6 Litwi. . . .	4.		
"	"	na 4. z Kienig: na życie		20.	
	"	świeżo przybyłemu z Wrocławia		5	
	"	Trętowskiemu na podróż do Szwaj	11.		
	"	Koszuckiemu na podróż do Szwaj	7.	[illegible]	
Dnia	7/8.	Kozakiewiczowi: 18 dow 4 z Kie: i 6 Litwi: (28)	4.	20.	
"	"	na zapłacenie za mieszkan za 4ch z Kienig: za 2. Wro		15.	
		świeżo przyby: z Wrocł:		10.	
Dnia	8/8.	Kozakie: na 18 dow 4 z Kieni 6 Litwi i jeden [illegible]	5	20. (10 gul.)	
	"	na zapłacenie komor: za 4ch z Kienig:			
	"	" " " za Litwinów	1.	1.	5
			70	7.	5
			17.		
			87 =	7 =	5.

Rozchód

10/8.	Kozakiewiczowi na 18^w	3.		
11/8	" " " " " " 18	3.		
"	Kozakiewiczowi na zapłacenie komor...	6		
"	na zapłacenie rachunku w Hotelu za Wierzch	5.		
		17.		
		11.	7	5
	Rozchodu	87	7	5
	Przychodu	75	20	-
		11 =	17	5
	z dawnego kwitu	6	–	–
	Pozostaje do zapłac:	17	17.	5

L. Zagórny

Talarów dziesięć odesłano Zagórnemu do Szwajcaryi pozostaje mu więc do zwrotu Tal. 7. gr. 17. fen. 5.

[illegible]

Powyższą sumę odebrałem — 17-17-5

d. 4 Marca [illegible]

Zagórny

26
27 | 3.
510 | 5 | 22
67
66
15

22 - 15
3 - 18
26 - 3

24 | 320
108 | 3
4
15

27 | 3
1

15
22 - 2
25 - 6

100

[illegible] dzisiejszego [illegible]

[illegible] do [illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible] 18 [illegible] 20

151

Talarów dziesięć na spedycyę do Szwajcaryi otrzymałem w gotowiźnie.

Drezno 2. 1/7 68. [illegible]

Summę [illegible] No 211 na spłacenie długu [illegible]

[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]

w dowód czego niniejszy kwit wydałem 102

w Łomży dnia 20 Lutego 1813.

Lc Smirniewicz

103

Tatarow 4 cztery na podróż w Poznańskie otrzymałem. —

Drezno d. 21/2 65 r

J. Buszko Kazimierz

Talarow 4. na podruse w poznaniak Korzmatem.

Dnia 21/2 65 roku

Wasłowski

104

[illegible]

[illegible] drin [illegible]

[illegible] maken [illegible]

[illegible]

[illegible] 23 [illegible] 1855

[illegible]

166

Piętnaście Talarów z rąk Pana [illegible] Otrzymałem —

Drezno dnia 4 Marca 1865 r.

J. Wrzeklewski [illegible]

Tel: 6. 407

Tatarów tecść odebrałem najpierw do Szwajcaryi. —

Dnia 4. Marca 1863 r.

Zagórny

Талонъ Пятницкаго
№ 15 отправленъ
дня 16 Марта 1865.

[illegible]

Tatarow, pitnarcie N^ro 15. —

otrzymałem w Ruwatella

Szpinna —

Dnia 20. Marca 65^go — [illegible]

110

Talarów dwadzieścia pięć - 425 od .... Stem
.... otrzymałem - w dowód czego niniejszy kwit
udzielam.

Drzno dnia 27 Marca 1865 roku

X Kniaziewicz

111

Talarów osim (8) na podróż do Szwajcaryi otrzymałem

Zurich dnia 28/3 65 r. Jan Sieminski

112

Talarów szesnaście · jako zasiłek na podróż do Szwajcaryi dla mnie i Benedykta Dąbrowskiego służyć mającyj otrzymałem. —

dnia 28 Marca 1865 roku

Wysocki

Talarów siedm na spadziz dnia 31 marca 1869 roku odebrałem

Teodozy Bieńkowski

Żetonów 15.

Wręczenie żetonów [illegible] z Rząd. Naro[illegible]
Stępień otrzymałem –

[illegible] dnia 10 Kwietnia 1864

[illegible] Rekłowski
(Pułkownik)

Zaświadczam niniejszym iako Obywatel
[illegible] Ślązaków [illegible] w [illegible]
Czytelnika [illegible] pod względem długu
talarów 25 które ja zainkasowałem [illegible]
jeszcze za bytności w Dreźnie Obywatela
Sokoła a to na potrzeby nieszczęśliwych
rodaków naszych.—

J. I. K[illegible]

Drezno dnia 20. Kwietnia 1865

[illegible] 25 [illegible]
[illegible] siedem. Od tego odebrałem
[illegible] niniejszym kwituję

[illegible]

[illegible] dnia 24. Kwietnia 1865

s. f.

Dresden, den 24. April 1865.

117

Vollständiges Lager fertiger Herrengarderobe Cravatten, Hüte, Mützen, wollne u. seidne HEMDEN und Handschuhe

Central-Kleider-Halle
von
Stühmke & Kern
vormals verwittw. Hahn.

Reisedecken, sowie alle in dieses Fach eingreifende ARTIKEL Kinderanzüge in NEUESTER FAÇON LAGER von Buckskin, Tuch und Seidenstoffen.

RECHNUNG

für d. Wohlgeboren Herrn Oberlehrer

Wallstrasse No. 3.

			Thl.	ngr.	Pf.
		Einen Hose- u. Weste geliefert	20	15	

Betrag dankend erhalten

Stühmke & Kern

118

Talarow Dwadzieścia
№ 20. od [illegible]
Dnia 28 Września 1845

Pilchowski

Dresden den 25 April 1865

RECHNUNG

für Herrn Stempin

von Heinrich Berner



Hofschuhmacher

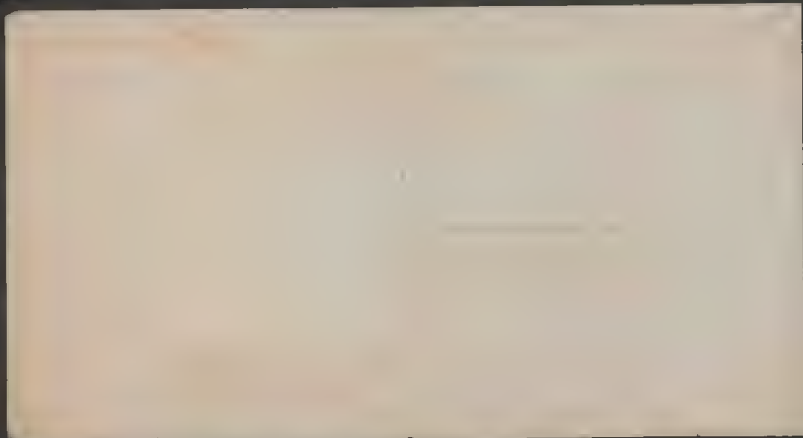
J. K. H. der Frau Kronprinzessin Carola von Sachsen.

Schlossstrasse N°24, 1 Etage

	Thlr	Ngr	Pf
2 paar (…) Stiefeln	9	.	

Zahlung dankend erhalten

J. H. Berner



[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]
[illegible] April 1865

Kalt.

verte

122

[illegible] [illegible] [illegible] 2 [illegible]
Obzor[illegible] [illegible] na [illegible] [illegible]
[illegible] [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible] [illegible] [illegible] [illegible]

[illegible] 186[illegible]

[illegible] Mažuranić

123

Talarow Dwadzieścia
N° 20 otrzymałem
Dnia 7 Czerwca 1865.

Pelka

124

Kwit na Talarow piętnaście

które odebrałem z Rąk Pana Stępień

i z których kwituję —

Drezno dnia 9 Czerwca 1865

J. W. Reklewski

Tatarowi przywłaszczać. Wzór Ob: Dłużnicki razem z Arnaldem – w dowód czego sam mi przytwierdził własno-ręcznie podpisuję. –

Z Rzeźnic dnia 3 Lipca 1865 roku

Kniaziewicz

Kwit na Talarow 15 12.6

wyraznie Talarow pietnascie ktore odebralem z Rąk Pana Stępion

Odrzano dnia 3 Lipca 1865

J.B. Reklewski (Patkowski)

127

Zapłacono Dwadzieścia
Nro 20. otrzymałem
dnia 6 Lipca
1865. —
P. Schmoll

66

Było do 1 Augusta Exp. 1392 – 83.

Malarzowi za Ganki i pokoje	20.	—
naprawa zamków i Kruczki do Ok:	2 —	50
wybielanie reszty pokojów	1 —	40.
za Wodę, potaż kumuły i farby	1 —	75
nosywiczjani inniwi	—	60
kobietom pomagającym	—	80
Szklarzowi za 40 tafel. po f 3 do przylepiania nowego	18	—
za 2 tafle rozbite w oknach	1 —	50
Oczyszczenie Ganku	6 –	30
wstawienie 4 tafel rozbitych		40
	1446 –	8
Dano na Expens	1305	
	141 –	8

An Faldorow 69.		Th.	ngr.
März 31.	Baarsand	100.	— —
April 21.	Baarsand	100.	— —
" 23.	An H. v. Feldm.	45.	— —
Mai 8.	Baarsand	50.	— —
" 18	Baarsand	100.	— —
		472	24.

Dante Borkw etc.	409. 15.
Cybulski ungefähr	260. "
Fatry, ungefähr	180. "
Tulaczę, Tom 3.	160 "
Bücher. Conto	100 "
	1109. 15. —
	472. 24. —
	637 — —

Calculation (Viraten

Jeder à 13 ag. 32 Seiten nach beiliegen-
der Schriftprobe, Satzpreis 4 Thlr. — —
75 %. Zuschlag 3. . — —
Correktur — 10. —
Druck, 3500 Bog. = 7000. 12. — —
Papier, 7. Ries à 4 Thlr. 28. — —
Thlr. 47. 10. —

à Bogen zu 16 Seiten.

Für Satz à Bogen 2 — —
75 %. Zuschlag 1. 10. —
Correktur — 5. —
3500 Druck — 6. — —
Papier 1750 Bog. = 3½ Ries 14. — —
à Ries 4 Thlr. Thlr. 23. 15. —

Basel 6g? 131

Berechnung für die Bibel nach gegebener Probe. ohne Correcturen.

Für Satz & Druck. Aufl. 2000. Thlr. 13. — —
" " " " 4000 " 15. 15. —

Papier berechne ich à Ballen zu 35 ₰ 500 Bog. 3½ ₰

Stereotypie: Papiermatrizen à Bog. 5⅓ ₰ — —
" : Gegossene Platten " " 7⅔ ₰ — —

122

Jóźwa dał na Stachowskiego pieniądze
rub. 15 — k. 15 —
[illegible] [illegible] v. 26.
2 tylko exempl.

[illegible] u [illegible] Iwana — 15 rub.
[illegible] [illegible] [illegible] 8 — k. 17. 5
[illegible] na [illegible] — 5 k.
[illegible] [illegible] 3 —
na [illegible] 1

3 15 rub. 27 k. —

[illegible]

70!

20
5
4
2
31 [illegible] pani

13. kop. 5.

Szafkin pieniędzy expensowane

Kalamarz [illegible] ... 26 — 20. 9.
2. Szklanka do [illegible] ... 25 — 20
Papiery, koperty — — —
Atrament [illegible] ... 16 —
Drugi papier [illegible] ... 14 — 16

[illegible] — 23

Za [illegible] do [illegible] trzeba ... 3 – 37. 9 10
a zatem wszystkiego razem 87 ———

55 [illegible]
5 [illegible]

54
13
57

12
5
60 ×

26. 20
3 10

26
18
208 ×
26
468

132
18
1056 ×
132
2376

57
18
536 ×
57
1206

119. 44
4. 68
124 12

133

(50 Rth

Miethzins pro 1. Quartal 1874 habe erhalten u. quittire
Dresden am 4. Januar 74.

Max Neumann)

1844.

134

für

	Rt	gg	pf
für Ueberzieher gefertigt	2	25	
für Schlafrock gewendet		15	
Suma	3 Rt.	10 gg	

Hellwig Schneidermstr.

195

[illegible] 20

10 [illegible]

55

45 [illegible] 29

150

30 [illegible] 3 50

65 [illegible] 2

40 [illegible] 2

Ondrecht [illegible] 2 50

[illegible] 65

6 65 [illegible] Schildwacht [illegible] 55

[illegible] 2 10

5825

7

136

Für Joseph.

Schlafgeld.	6 gr:		
Kaffee	8	– –	
2 mal Mittag	8 –		
Abends Kaffee	4 –		
Butter	3	–	5
	1 Th	1 gr	5.

Frau Glaser

Rechnung

für 1 Bohlen	2 rt	—
5 Tage Logis –	1	—
3 St. Fisch –	~~15~~	15
	3 rt	15 ß

Transport 64. 15. 128

Sünberg:

2, mal Kerzen . . . . . . 5. –
1, mal Uhren mit Zeiger . . . 3 1.
1, mal Uhren, mit Kranz . . . 3. 5
1, Ell Band . . . . . . 1. –
für Wäsche . . . . . . 2. –

Ulmenberg:

2, mal Kerzen . . . . . . 5. –
für Schnupf 2. 5
1. Ell Band . . . . . . 1. –
1, mal Uhren mit Zeiger . . . 3 1
1, mal Uhren mit Kranz . . . 3. 5.
1, mal Uhren 2. 5

Sünberg.

2, mal Kerzen . . . . . . 5. –
einen Lichter Kerzen 1 5
einen Lichter Kerzen mit Kranz . . 2. 5
1. mal Uhren mit Zeiger . . . 3 1.
1, mal Uhren mit Kranz . . . 3. 5
2, mal Uhren ohne . . . . . 5. –

64 Thlr 8

Transport	64	7	8
Mittwoch			
2 mal Kaffee	–	5	–
für ein Buch gelegt	–	5	–
für Sonntag	–	–	6
1 lb Lichter	–	10	–
Donnerstag			
für einen Brief gelegt	–	1	5
2 mal Kaffee	–	5	–
für Geld u. Kasten	2	–	–
für 4 Tage Wäsche	1	18	–
für Schuhe	–	9	5
Summa	68	2	5 n4
Erhalten	28	1	5
gezahlter Rest	40	–	–

Den richtigen Empfang erhalten

Friedrich Meyer

Mitteldeutsche Creditbank

Filiale BERLIN.

129

Herrn Josef Kraschewski

Nordstr 31

Dresden

Berlin, den 19 Jan 188

Jm Auftrage des Commerzbank in Leipzig

und für Rechnung der Frau Lewinsky

übermachen wir Ihnen p. Post

Ro 1000 Russ Noten

deren Empfang Sie uns gefl. anzeigen wollen.

Hochachtend

[illegible]

Liczba Wydz. kraj. . . . . . .

Art. dziennika . . . .

Gotówka		~~Efekta~~	
zł.	ct.	~~zł.~~	~~ct.~~
100	—	marek niemieckich 1500	—

KWIT.

Na złotych austr. Sto i Marek Tysiąc Pięćset

które WW. p. Władysław Bełza

~~jako~~ imieniem Dr. J. J. Kraszewskiego na rzecz funduszu Macierzy Polskiej

~~za czas~~

do kasy krajowej złożył

Lwów dnia 14 Lutego 1882.

Kontrolor: Władysław Witkiewicz

Kasyer: J. Horwaski

Wzór C. do §. 11.

1882?

Rachunek ogólny wypłat należnych za Tekst objaśniający do mapy archeologicznej Prus. –

Należności.

	Złote reńskie	Centy	Franki	Dokąd mają być wysłane
a). Druk 20¼ arkuszy tekstu z papierem w 500 egzemplarzach, okładki i tytuł w dwóch kolorach, oraz zamówienie trzcionek znaków archeologicznych, według przyłączonego tu szczegółowego rachunku Drukarni WP. A. Anczyca, złr. 1159. i cent. 97., z których, po odtrąceniu zapłaconych już Mk. 200. czyli 174 złr., pozostaje do zapłacenia	985.	97.	—	Pod adresem: Drukarnia W. WP. A. Anczyca, Kraków, ulica Kanonicza.
b.). Na korzyść zecerów drukarni	15.	—	—	Obie summy do tej że drukarni, albo na ręce G. Ossowskiego pod niżej podanym adresem, dla wręczenia należności.
c.). Introligatorowi za zbroszurowanie 20¼ arkuszy w 4to	40. ~~27~~	—	—	
d). Autorowi należności pozostałych do zapłacenia według umowy po ukończeniu druku Tekstu objaśn. Mk 125, czyli	72.	—	—	Razem 84 zł. r. 30 cent. pod adresem: WP G. Ossowski; Kraków, Ulica Floryańska No 356. –
e). Koszt wydatków drobnych	2	30.	—	
f). Za ułożenie indeksu dla p. G.	10.	—	—	
g). Tłumaczowi, za 1½ arkusza wstępu po 20 fr. i za 6½ arkuszy tekstu według umowy po 41 fr. od arkusza druku, razem Franków	—	—	290.	Pod adresem: Mr Gasztoff, Paris, 81 rue Nollet. –
h). Dla WP. Erazma Ciechomskiego za korektę francuzką, wraz z potrzebnemi przeróbkami, dodatkami &c. za 20½ arkuszy ~~[illegible]~~ w przepołowieniu, t. j. za 10¼ arkuszy całych, według umowy po 4 zł. r. od arkusza, razem	42.	—	—	Pod adresem: Filia Księgarni WW. Gebethnera i Wolffa w Krakowie; Rynek No 17 (dla wręczenia WP. Erazmowi Ciechomskiemu). –
Ogółem	1167.	27.	290.	

112

Notiz über

[illegible] – Birken u. Kiefern

hol. [illegible] 1115 [illegible]

Antrag d. [illegible] 74 [illegible]

[illegible]

Nota über

Kl gram Buchen und
Kiefern kohle für Mk 7.75

Betrag d. 16/1 85 empfangen
f. Gebr. Koch
Thielitz

Bollo dell'Ufizio traente

POSTE ITALIANE

PROVINCIA di

Vaglia di L. 270,2

pagabile dall'Ufizio di Milano

al Sig Conte A. de Drouhin

N° 69

Brochocki *emesso*

nell'Ufizio di S. REMO *addì* 1° ottobre 1886

L'Ufiziale di Posta

Per quietanza PAGATO AL N°

Bollo dell'Ufizio pagatore

OFFICINA GOVERNATIVA DELLE CARTE VALORI. TORINO

LA RICEVUTA DEVE ESSERE SEPARATA DAL VAGLIA

144

AMMINISTRAZIONE DELLE POSTE ITALIANE

PROVINCIA DI PORTO MAURIZIO

Ricevuta corrispondente al Vaglia

N° 69

emesso nell'Ufizio di S. REMO

addì

e pagabile nell'Ufizio di Milano

al Sig. A. de Drouhin Brochocki

per conto del Sig.

Somma depositata L. 10.00

Tassa riscossa L. 20

Totale L. 10.20

Bollo dell'Ufizio traente

N B La presente ricevuta deve essere conservata per esibirla in caso di reclamo.

AVVERTENZE

Il vaglia corrispondente a questa ricevuta è pagabile dall'ufizio su cui fu tratto durante il mese di emissione ed i due successivi.

Esso è duplicabile a semplice richiesta del destinatario o del mittente, a favore però soltanto del destinatario, purchè non sia scaduto; e se scaduto è rinnovabile a favore tanto del mittente che del destinatario.

Conseguentemente il vaglia stesso rimane senza valore qualora venga prima pagato il suo *duplicato od il rinnovato*.

Se non è presentato alla riscossione entro cinque anni dalla data dell'emissione, o non ne fu chiesto il rimborso, il suo importo è devoluto allo Stato.

E' sospeso il pagamento nei casi che manchi l'avviso, o questo sia discordante dal vaglia, così pure quando l'ufizio non abbia fondi sufficienti.

L'amministrazione non risponde delle conseguenze che possono derivare del ritardato pagamento

AVVERTENZE

I vaglia postali ordinari sono duplicabili a semplice richiesta del destinatario o del mittente, a favore però soltanto del destinatario purchè non siano scaduti dopo scaduti sono rinnovabili a favore tanto del destinatario che del mittente. il presente rimane quindi senza valore qualora venga prima pagato il suo duplicato od il rinnovato

Se non riscossi entro cinque anni dalla data di emissione l importo è devoluto allo Stato

I vaglia stessi si pagano dall'ufizio postale su cui furono tratti, previo avviso dell'ufizio traente, durante il mese di emissione ed i due successivi. Volendo riscuoterli altrove occorre la commutazione in un nuovo vaglia per opera dell ufizio di destinazione.

E' sospeso il pagamento nel caso che l'avviso manchi o discordi dal vaglia o che l'ufizio non abbia fondi sufficienti.

L Amministrazione non risponde delle conseguenze che possono derivare dal ritardato pagamento

I vaglia scaduti e non riscossi possono essere tosto rinnovati mediante presentazione del titolo originale, in caso diverso bisogna attendere che siano trascorsi tre mesi oltre quello di emissione

I vaglia smarriti, se non scaduti, sono duplicati in seguito a richiesta del destinatario o del mittente

Le domande di commutazione, di duplicazione o di rinnovazione possono essere fatte in qualunque ufizio di posta.

I mittenti hanno facoltà di scrivere a terge dei vaglia qualunque comunicazione all'indirizzo dei destinatarii

Speisenkarte

am 18

		Sg.	Pf.
Mai 4	4 Gl. Bier und 3 Schnit	7	6
" 5	1 " " 2 " "	2	9
" "	1. Suppe u. 1 Braten	6	
" 6	1. Suppe u. 1. Kalbsbraten	6	–
" 7	1. Suppe u. 1 Cotelett	5	–
" 8	1. Suppe u. 1 Lendenbeefsteak	7	–
" 9	1 Suppe u. 1 Rumpfsteak	6	–
" "	3 Schnit u. 1 Gl. Bier	4	3
" 10	1 Caviar Semmel	5	–
" "	1 Suppe u. 1. Braten	6	–
" "	1 Schnit Bier	1	–
" "	2 Gl. Rum	2	–
" 11	1 Suppe ½ Rindfl. Rosinen	3	5
" "	1 Schnit Bier	1	–
" 12	1 Suppe, 1 Schöpsenbraten	6	–
" "	1 Gl. Bier	1	3
" 13	1 Suppe, 1 Rinderbraten	6	–
" "	1 Kümmel u. 1 Gl. Bier	2	1
" 14	1 Suppe, 1 Schöpsenfl. Möhren	4	5
" "	2 Kümmel u. 2 Gl. Bier	4	2
" 15	1 Suppe, 1 Pökelbraten	6	–
" "	2 Gl. Bier	2	6
" 16	1 Suppe, 1 Rindfl. Bohnen	4	5
" "	1 Gl. Bier	1	3
" 17	2 Suppen	2	–
" "	2 Kalbsbraten	10	–
" "	1 Kümmel Bier	–	8
" 18	1 Suppe, 1 Lendenbeefsteak	7	–
" "	6 Gl. Bier	7	8
" 19	1 Suppe	1	–
" "	1 Lendenbeefsteak, Apfelmus	6	5
" 20	2 Suppen, 2 Rindfl. Rosinen	9	–
" "	& 2 Gl. Bier	2	6
	4	28	5

17

			4. 28. 5
März	21.	2 Suppen	2. —
"	"	1 Rindfl. Sauerkraut	3. 5.
"	22.	1 Suppe, 1 Kalbsbraten	6. —
"	23.	2 Suppen	2. —
"	"	2 Rindfl. Möhren	7. —
"	"	4 Gl. Bier u. 1 Schnitt	6. 2.
"	24.	2 Suppen 2. Rindfl. Bohnen	9. —
"	25.	1 Suppe 1 Kalbsbraten	6. —
"	"	2 Rund Bier	1. 6.
"	26.	3 Suppen	3. —
"	"	2. Braten u. 1 Cotelette mit Kartoff.(?)	15. —
"	27.	2 Suppen 2 Rumpfsteak	12. —
"	"	3 Gl. und 1 Rund Bier	4. 7.
"	"	1 " " 1 " "	2. 1.
"	26.	4 Gl. und 1 Rund Bier	6. —
"	28.	1 Suppe, 1. Braten	6. —
"	"	1 Gl. Bier	1. 3.
"	29.	1 Suppe, 1 Rindfl. Senfsauce	4. 5.
"	"	1 Gl. und 1 Rund Bier	2. 1.
"	30.	1 Suppe, 1 Rinderbraten	6. —
"	31.	1 Suppe, 1 Rindfl. Rosinen	4. 5.
April	1.	1 Suppe, 1 " " Sardellensauce	4. 5.
"	2.	1 Suppe, 1 Cotelette mit Sardellen	6. —
"	3.	1 Suppe, 1 Rindfl. Senfsauce	4. 5.
"	4.	2 Suppen, 2 Lammbeefsteak(?)	14. —
"	5.	1 Suppe, 1 Apfelkuchen(?)	3. —
"	"	1 Gl. Eierbier	5. —
d. 19	März	1 Fl. Rheinwein	24. —
"	"	1 " Porter	16. —
d. 26	"	2 " Rheinwein	1 ß 18. —
		Suma:	12 ß 24 ß —

Dankend richtig erhalten

Heinrich Vaßner(?)
Restaurateur

1884

Opis Dóbr Ziemskich zleconych do sprzedaży.

Nazwa Dóbr Żarki. Własność Karola Ordęgi, z Warszawy jadąc koleją Żelazną W. Wiedeń: do stacyi Myszków. Położenie w miejscu Guber. Kieleckich Powiat Będziński Gubernija Piotrkowska. —

1. Dobra składają się z 5 folwarków: Żarki, Jaworznik, Czerwona, Przewodziszowice, Jaroszów. Ich uwłaszczonych jest 12 Jaworznik, Mastoń, Czarna Struga, Przewodziszowice, Polonia, Ostrów, Zawada, Jaroszów, Czerwona, Myszków, Dzierżno, Kowalczyk, — miasteczko mieszczan osadzonego Żarek za wymienionego obecnie na osadę wiejską i folwark Leśniów dawniej należący do duchowieństwa teraz na skarb zajęty, i w razie biadz będące w wieczystej dzierżawie, jako to folwark Polonija, folwark Mastoń oraz 7-miu młynów wodnych, Ostrów, Samuel, Streba, Czarna Struga, Myszków, Stara Mastońsk ~ posiadacze płacą czynsz corocznie. —

2. Dobra są dziedziczne.

3. Rozległość ziemi folwarcznej wogóle mórg 7690 pr. 192. w szczególe:

gruntów ornych morgów	1156.	
łąk	67	
pastwisk	106.	
lasów	5002	pr. 60.
zarośli	115.	—
ogrodów	22	— 22
wód — Karczemka dróg i nieużytków	1222	— 110.

W czystkach wieczysto dzierżawionych morg 1225.

	gruntach wiejskich uwłaszczonych —	5778	pr. 138.
	" byłego miasta Żarki	1990	—
	Leśniowa poduchownych	703	— 151
Kontrowersyj	obcych do Dominium należących	219	— 103

(Ziemi wszystkiej razem mórg 17607 pr. 49 czyli włók 586 mórg 27 pr. 49. a z tych jak wyżej dworskich włók 256 mórg 10 pr. 192.

4. Wysiewa obecnie dworski oziminy ~~[illegible]~~ korcy 135 w tem pszenicy Korcy 26.

żyta	109
jarzyny	215.
Kartofli	500
Koniczyny siwej	10.

lecz to na dwóch folwarkach Jaworznickim i Żareckim gdyż inne są w dzierżawie

5. Gospodarstwo na folwarku Jaworznik 12-to polowe i siedmio, w innych stósownie do miejscowości i gleby ziemi słabej lub mocniejszej. —

6. Gleba ziemi jest rozmaita powiększej części lekka z przepuszczalnym podkładem przez zaprowadzenie w niektórych folwarkach płodozmianu wchodzi w wyższą kulturę. —

7. Grunta folwarczne nie pomieszane z innymi właścicielami lecz stale odseparowane od Włościańskich mają naturalne spady i niepotrzebują osuszenia rowami.

8. Łąki są irygowane z wielkim nakładem gdyż urządzone rezerwoary do nawodnienia i śluzy do wprowadzania wody, mają ciągłego dozorcę pilnującego wykonania dokładnego zalewu.

9 Dają przeszło 2000 centnarów siana.

10 Ziemi ornej mórg jak wyżej powierzchni 5706 pr. 187 po uregulowaniu takowego w r. 1860 na zasadzie przepisów rządowych obejmuje włók 166 mórg 22 pr. 60 miary nowopolskiej a z tego mórg 704 pr. 127 odeszło na pastwiska i inne dworskie użytki – Obszar jest pięć a każdy na 4 okręgi w 80cio letniej kolei cięcia rocznego podzielone, po największej części sosną i brzozą pomieszane; system gospodarstwa prowadzony w najlepszym porządku. Cena sążnia kubicznego płaci się w lesie Rs 4.

11. Odległość od miasta gubernialnego Piotrkowa wiorst 110 od powiatowego Będzina 12 od [illegible] 16 od Częstochowy 30 od Warszawy 246, przez cały majątek Żarecki przechodzi kolej żelazna Warszawsko Wiedeńska mająca stację w Myszkowie do [illegible] należącą i [illegible] granicy za wschodniej przepływa rzeka spławna Warta.

12 Dobra są pomierzone mają mappy i rejestra pomiarowe, granice okopcowane i bezsporne.

13 Raty opłacanych podatków rocznie wynoszą:

a.	Towarzystwa Kredytowego rocznie Rs.	3302	k. 43.
b.	Banku Polskiego	8818	– 56.
	ta summa amortyzuje się corocznie i kończy się w R. 1888.		
c.	gruntowy zwyczajny i 50%	668	8½
d.	szarwarki podymne zwyczajne i nadzwyczajne	243	– „
e.	Składka na wójta gminy	263	– 13.
f.	Opłata na drogi bite	86	– 45.
g.	za dzierżawę propinacyi wiejskiej	1208	
h.	inne drobne podatki mogą wynosić rocznie	90	–

14 Wierzytelności hypoteczne są:

A. Towarzystwa Kr. Rs. 23.919

B. Banku Polskiego 98246 k. 81½

Długów prywatnych nie ma

15 Budowle są po większej części murowane. Rezydencja tego majątku, jest wielkim pałacem, w Żarkach stoją koło ogrodu parku angielskiego otoczony ogrodami i stawami.
Znajduje się tu wielka przędzalnia bawełny z machiną parową której budynki są własnością dworu.

16 Inwentarze, sieczkarnie, wozy i narzędzia rolnicze znajdują się w ilości potrzeby gruntowej.

17 Istnieje tu w pełnym biegu wiele fabrycznych zakładów jako to: Gorzelnia, Browar wyrabiający znane powszechnie piwo Bawarskie Żareckie. Destylarnia o dwóch aparatach wyrabiająca różne likiery, spirytusy, wódki słodkie i czyste, rocznie – przeszło 10.000 Wiader, fabryka octu, znaczne Kopalnie wapna wraz z piecem hydraulicznym, zwiru, kamieni i glinki ogniotrwałej, torfu i żelaza, dwie cegielnie. –

N. 7

18. Są ogrody owocowe z pięknego gatunku drzewami.
19. Inwentarz żywy i martwy z folwarku Jaworznik są dworskie – w innych jako wydzierżawionych obecnie własnością dzierżawców.
20. Dobra mogą się sprzedać z inwentarzami żywemi i martwemi oraz wszelkiemi zakładami fabrycznemi które według spisu wynoszą 30.000 ile do szacunku Dóbr nie liczą się lecz oddzielnie mogą być spłacone.
21. Płacy officjalistów takich jak zaprowadzono już odpowiednią do potrzeb miejscowych
22. Ludności w tych dobrach jest do 5000 głów. Uwłaszczonych włościanów jest 525 posiadających ziemi mórg 5772. w. 133 prócz tego miasta Żarek
23. Najemnik płacony letnią porą, w kop. 20, zimową po 15.
24. Dochody stałe:

z propinacyi rocznie		Rs	5750.
czynszów wieczystych			1329 – 31.
lokali wynajmowanych			600.
ogrodów			100.
rybołostwa			100.
pachtu krów			280.
dzierżawy folwarków			825.
kopalni	wapna		500.
	żwiru		900.
	cegielni		800.
z fabryk	przędzalni bawełny		2200.
	dystylarni wódek i octiarni		15421 k. 65.
	browaru		5119 – 77
	dochód z łaźni		555 – 30.

25. Dochód z ziemnych płodów t. j. z gospodarstwa dwóch tylko folwarków bo inne 3 są w dzierżawie przynosi rocznie netto Rs. 3000. ——
26. Szacunek tych dóbr przez biegłych przysięgłych ukończony został już w roku bieżącym na summę Rs. 295.500 oprócz folwarku Łośnice jako należącego do Rządu
27. Widoki w tym majątku na przyszłość są wielkie położenie ku wiem w ogólności Dóbr z rodzaju fabryk miejscowych i bliskiego wielu
(Zakładom

zakładów górniczych i hutniczych, są bardzo sprzyjające rozwojowi handlowemu, przechodząca zaś tu i mająca stanąć kolej żelazna ułatwia transport produktów i materyałów tym więcej że istnieją tu i drogi bite do granic pruskiej austryackiej; można więc przez niewielkie nakłady rozwinąć tak też fabryczne zakłady już istniejące.

§ 8 Żadnego obciążenia hypotecznego tamtejszego z wyjątkiem tego majątku nie ma. Włóka ocenia się po Rsr. 900 czyli cały majątek włók 256. m. 10 pr. 192 Rsr 230.400.

Inwentarze zaś żywe i martwe oraz wszelkie zapasy Gorzelni Dystylarni Browaru innych zakładów mogą być oddzielnie nabyte według ilości i taksy. ——

W Królestwie Polskiem w Guberni Piotrkowskiej powiecie Będzińskim o dwie godziny drogi koleją żelazną Warszawsko-Wiedeńską (Stacyja Myszków) i jedną godzinę od Częstochowy są do sprzedania z wolnej ręki dobra ziemskie Żarki dawniej do Steinkellera a obecnie do K: Ar: należące, kupione od Banku Polskiego w r. 1859 r. z rs. 360,000.

Dobra te składają się z czterech folwarków Żarki w którym jest pałacyk z ogrodem parkowym dwoma jeziorami i obszernemi budynkami dworskiemi murowanemi. Jaworznik w którym znajdują się zakłady przemysłowe Browar wyrabiający piwo bawarskie znane w kraju, fabryka likierów, garncarnia, znany w całym kraju [illegible] z którego sprzedaje się dziennie za 3000 r: s: – Folwark Ciszewska położone nad rzeką Wartą obok kolei żelaznej stacyi Myszków (– Myszkowo folwark rolny.

Dobra przemysłowe są: rzeka Warta, kolej żelazna Warszawsko-Wiedeńska oraz szosy w trzech kierunkach.

Obok tego w dobrach są: dwa piece duże do wypalania wapna, kopalnie rudy żelaznej – Fabryka cegły ogniotrwałej. Fabryka Octu, materyały do wypalania cementu. Przedsiębiorstwa (wydzierżawione za 2000 rs rocznie.). [illegible] [illegible].

Dobra Żarki obejmują morgów chełmińsk. /32 morg. na włókę/ 7960 z których samego lasu /opadniętego a budulcu niało/ 5002 morgów. Płodozmian na folwarkach. Las urządzony ale wycięty /300 włók/ mają prawo zbierania i reparacyi budynków. Dozwolono przez ukaz zniesienia zapadnie się odrąpanować za 40 włók lasu.

Poddanym nadawany skutkiem oprócz 1350 r: (oprócz nadziału z gruntu i gruntu)

Są pretensye do Rządu o wycięty las r. 1863; o zabór jednego folwarku Łaszczanie jakoby należącego do zniesionego klasztoru o co prowadzą się dochodzenia, bo według erekcyi w razie zniesienia klasztoru, folwarki przechodzi do donatoryjnów,

Na dobrach tych ciążą długi hipoteczne:

100,000 rsr. Bankowi /zaległe rozłożone na lat 10. /po 9 tys: r: rocznie: Można się wystarać o prolongatę na 30 lat.

25,000 rsr prywatnych. Kwota umarzalna

Żadnych innych długów ani pretensyj nie mają

Kapitału zakładowego dla prowadzenia produkcyi rolniczej potrzeba 30,000 rsr.

Właściciel żąda 226000 talarów.

Nidaki prometne sa ogromne da
spajalstvo.

[illegible] - 150

Détails sur la Maison de Lutry

Le bâtiment, superficie de 3 ares 20 centiares se compose:

1°. d'un sous sol, soit rez de chaussée, de grandes caves meublées pouvant contenir environ 50000 litres de vin, un pressoir en granit, treuil etc, une chambre à lessive avec pompe fournissant l'eau du lac et une orangerie donnant accès sur le petit jardin situé sur les quais.

2°. Un 1er étage composé de 7 pièces, cuisine, chambre de bonne etc., une terrasse asphaltée à l'angle Sud-Ouest ayant vue sur tout le lac, escalier de service allant au sous-sol.

3°. Un 2ème étage composé de 8 pièces, cuisine, chambre de bonne etc.

4°. Un grand galetas avec chambres à reserver pour chaque étage

Ce bâtiment est situé sur les quais dont il est séparé par un petit jardin attenant à la maison. Il jouit d'une vue étendue sur tout le lac et sur le vignoble. Il est situé à quelques pas de l'arrivée des bateaux à vapeur et à 5 minutes de la gare.

Cet immeuble n'a aucune servitude.

Jardin au pied de la maison, situé sur le quai, superficie 2 ares. Ce jardin a une position exceptionnelle.

exceptionnellement abritée du vent du Nord. Il a un grand marronnier donnant de l'ombrage, et un cabinet sous un frêne. En raison de sa position, il donne des pêches figues, poires, et même des grenades qui croissent très bien en pleine terre, sans être rentrées en hiver.

Un grand jardin, superficie 9 ares 41 centiares avec eau très fraîche et intarissable. Ce jardin est séparé de la maison par la grande route de Lausanne à Vevey. Une partie du jardin est un verger avec de grands arbres fruitiers, pruniers, poiriers, pommiers etc; une autre partie sert aux légumes et contient une belle asperge-gière. Ce jardin a beaucoup d'ombrage, cabinet soit kiosque

Prix f 45000

Détails sur la maison de Treytorrens

La Maison de construction récente, possède un beau balcon couvert, avec fort belle vue sur Vevey-Montreux, la terrasse ombragée, face au midi à 100 mètres du lac
Le nombre des pièces qui sont fort belles et très bien aménagées sont au nombre de 12. (meublées si on le désire)
Les dépendances qui sont fort jolies conviendraient sous tous les rapports à une personne qui aurait un cheval.

Cet immeuble est situé près du débarcadère des bateaux à vapeurs; un certain nombre de terrain l'environne et lui appartient.

Prix f 50000

Plan podróży

Z [illegible] wyjechać
o 8,56 rano lub o 7,40 wieczór
staje się w Genui o 12,54 w południe 11,21 w nocy

W Genui nocować w Hotelu [illegible]
ale nie jestem [illegible] tylko
[illegible] jeżeli tam przyjdzie pociągiem
nocnym, to lepiej nocować w Hotelu
de Londres, gdzie jednak trzeba zamówić
telegraficznie pokój na 1ym piętrze. Hotel
de Londres jest tuż przy stacji

Z Genui wyjechać
o 9,25 rano lub o 2,45 po poł.
staje się w Medjolanie o 1,10 po poł. 7,35 po poł.

W Medjolanie nocować

Z Medjolanu wyjechać
o 7,55 rano [illegible] do [illegible]
staje się [illegible]
[illegible] gdzie się [illegible]
[illegible] do
[illegible], gdzie się staje około 4 po poł.,
jak nie, to wyjść w Bellinze [illegible]
[illegible] o 12,35 w [illegible].

1) W pierwszym razie nocować w Flüelen
w Hotelu a na drugi dzień
~~rano~~ o 3,15 po południu wyjechać
koleją przez Rothkreuz, Lucerne do Olten
gdzie się staje o 6,12 po poł. Tu się przesiada
kupuje bilet do Schinznach, gdzie
się przyjeżdża o 7,22 po poł.
Z Flüelen można także wyjechać
statkiem parowym o 10,25 rano
lub o 1,45 po poł, w niecałe
2 godziny przyjeżdża się do Lucerny
a ztąd o 5 po poł. się wyjeżdża
pociągiem powyżej opisanym
i staje się w Schinznach o 7,22
wieczorem.
Mógłbym Pana oczekiwać w Lucernie
(to blisko stacyi Hôtel St Gothard,
lub na stacyi

2) W drugim razie nocować w Bellinzoni
aż do 11 rano następnego dnia i dojechać
do Lucerny, ~~[illegible]~~. lub też
aż do Schinznach, ale zdaje mi się,
że Flüelen będzie najkorzystniejsze.

Zdaje mi się, że najlepiej
wysłać wory z San Remo par
Grande vitesse [?] wprost do
Schinznach (przez agencyę
Conradi adresowane [?]: Schinznach-
-Bad. via Aarau.) Małe waliski
które można nieść w wagonie
wystarcza na te kilka dni,
a tym sposobem kilkadziesiąt
franków się oszczędzi.

Z końcem [illegible] [illegible] ja [illegible]
a zrobiłam takie plan [illegible] się do Chi-
nach i radzę Szanownemu Panu
śmiele go się trzymać, gdyż najmniej
droga Panu [illegible]. Będzie Pan jechać
4 do 5 godzin dziennie i z jednym
[illegible] nie będzie.

Nie na Olten tylko na Zurych
wygodniej jechać, należy wziąć
w Mediolanie kupić bilet wprost
do Zurychu z prawem zatrzymania
się gdzie się podoba.

z Mediolanu wyjechać o 9,55 rano
w Biasca staje się o 1,30 po poł.
obiad i nocleg w Hotelu w pobliżu
stacji na drugi dzień po obiedzie
wyjechać

z Biasca o 1,30 po poł.
w Zurychu staje się o 6.17 w poł. bez
przesiadania, potrzeba tylko
wsiąść do wagonu, na którym
napisano Milano-Zurigo.

W Zurychu nocować w Hotelu Baur au Lac [illegible]
taniej [illegible] Hotelu St Gothard.
Na drugi dzień wyjechać o 4,30 rano [illegible]
o 4,48 po poł. w godzinę staje się już
w Schinznach.

Z powodu zmiany rozkładu jazdy
zmieniam także plan podróży do
Schinznach i uważam za naj-
praktyczniejszy następujący:

W Medjolanie należy kupić bilet do
Zurychu z prawem zatrzymania się
po drodze gdzie się podoba. Jazdy tak
rozłożyłem, że ani abyś rano wsta-
wać nie potrzeba, ani jeść po stacjach
tylko w Hotelu:

z Medjolanu o 9,55 rano wyjechać
do Bianca o 1,30 po poł.
obiad i wypoczynek w Hotelu z przekąską
stacji.
z Bianca o 1,30 na drugi dzień po obiedzie
Zurich o 6,17 po południu
W Zurychu nocować w Hotelu
Baur au Lac, na drugi dzień
wyjechać o 9,30 rano albo o 4.48 po poł.
a godzinę stanie się w Schinznach.

FARMACIA
G. CALANDRA
TORINO
Angolo Via Saluzzo
e Corso Vittorio Emanuele II

[illegible] semaine le 15. [illegible]

[illegible] les [illegible] Genève [illegible]

[illegible] une ou deux jours [illegible]

[illegible] un [illegible] Villa [illegible]

[illegible] vous [illegible]

[illegible]

Cedrowego kropli	15
Rozmarynowego	15
Neroli	30
Bergamotu	15
Kordamomu	5

1 [illegible] cukru [illegible] [illegible]
1 Łyżeczkę [illegible] [illegible] z [illegible] końca
[illegible] razem i [illegible] naprzód
w pół [illegible] w tem, [illegible]
1 Łyżkę Oliwy Prowancki, [illegible]
w łóżku wypocząć
1 [illegible] 14 Oliwy [illegible] [illegible]
[illegible], z najlepszym skutkiem!

[illegible] naszey Emilce posyłałam
[illegible] [illegible]. [illegible]
[illegible] [illegible] [illegible]
[illegible] po [illegible] [illegible] nic [illegible].
A że ten [illegible], [illegible] [illegible]
do [illegible], na [illegible] i [illegible]
osobach, nawet przy [illegible] [illegible],
z [illegible] [illegible] na [illegible].

Vocata do Skleph. –	5.	–
Qonel. Sus'ad ——	8.	10.
Pap waint Bielin —		60
Kopija Testam ——		90
pap na dob. Sus'd. —		90
dodate do Skrzykan. –	3.	50
	19	–
na to wziąłem —	10.	–
Zostaje —	9.	

1200
4

4800
4.20

52.20
7 80 [illegible]

60.00
[illegible] papier [illegible]
[illegible]

160

Rp

Pilocarpini 0,3
Alcohol.
Aqu. destill. aa 10,0
Glycerini 5,0
Misce
zum Einreiben

für Herrn Dr. Krzewski

Dr. [illegible]



161



Le soussigné Dr. Méd. se permet de recommander chaleureusement le jeune étudiant "Xhommier" du Haut-Rhin atteint d'une affection paralitique fort rebelle contractée au climat meurtrier de la Russie, où il a perdu l'an passé son Père, en son vivant Ingénieur.

En foi de quoi, je lui ai délivré la présente attestation – afin qu'il puisse se rendre (:avec son Oncle:) à Baden en Suisse.

Mont-sur-Meurthe
près Lunéville,
17. Juin. 1886.

Alph. de Steiger. Dr. Méd.

avec f. 20. pages.
[illegible] 10. [illegible] pages.
[illegible]
anonyme 5. [illegible] pages [illegible]

162

[illegible] de [illegible]

Veble = Seigneurie

[illegible]

163

– della posizione, una cucchiajata ogni tre ore, tralasciando un'ora prima e dopo credeva i pasti principali. ————

– Dall'jodure di etile ci versammo 4 a 5. gocce, per volta, sopra un fazzoletto piegato in quattro, che si approssimò alla bocca, per inalare, quando il malato ha oppressione di respiro –

